

عزوز عقیل

مُبدعاتِ عرییات

حوارات

كتاب الواحة من إصدارات يسطرون

رئيس مجلس الإدارة

عماد سالم

مدير التحرير

إبراهيم موسى النحاس

مدير الإنتاج

مصطفى عماد

الكتاب : مُبدعات عربيات

المؤلف : عزوز عقيل

تصميم وإخراج : أحمد عبد الحليم

الطبعة الأولى

المقاس ٢٣ × ١٥

رقم الإيداع : ١٩٧١٦ / ٢٠١٨

الترقيم الدولي : 6 - 760 - 776 - 977 - 978

العنوان : المكتبة والمطبعة : ٣ ش صفوت - محطة المطبعة شارع الملك فيصل - الجيزة

التليفون : ٠١١١٥٨٢٦٣٦٤ - ٠١٢٢٩٣٠٠٠٢٩

Email: yastoron@gmail.com

موقعنا على الفيس بوك : مؤسسة يسطرون لطباعة وتوزيع الكتب

جميع الحقوق محفوظة للمؤلف

إهداء

- إلى كل المُبدِعات في الوطن العربيّ.

- إلى الدرائعات بناتي

بيلسان

رينادا

لوتيس

أهدي هذا العمل.

عزوز عقيل

عزوز عقيل والتعويل على المؤنث

في كتابه هذا يواصل الشاعر والصادق عزوز عقيل التوغُّل في أدغال النصِّ المؤنَّث مُراهنًا على التقاط اللحظات الشاردة التي تُشكِّل هاجسًا لدى المُبدَّعات العربِيَّات، يهتم الشاعر باللغة وما تخلقه من مستويات وَعِي داخل النصوص، و يهتم باللغة المؤنثة إن جاز التعبير، وهي بلا شك رهانات كبرى تستدعي التوقُّف طويلا عند هذه التجارب.

تختلف الأسماء التي توقَّف عندها هذا الكتاب، كونها تنطلق من تجارب حياتية مختلفة مُتأثرة بخصوصيات مجتمعية و سياسية ساهمت في بلورة نصوص قادرة على مواكبة الراهن و تجاوزه في أحيين كثيرة.

أعتقد جازمًا أنَّ تجميع الحوارات بين دفتي كتاب سيكون مادة مُغرية في يد المُهتمِّين من الأدباء و

المُثقفين الراغبين في فتح نافذة على هذا الجانب المُهم من حياتنا الثقافية .

تشارك الأصوات المتوزّعة بين دفتي هذا الكتاب في الهواجس ذاتها، لكنّها تختلف في بناء وتأثير النصوص حيث يتحوّل الاشتغال على اللغة إلى عامل مُهيمن يتجاوز الحرص على توليد المعاني .

نُشرت الحوارات عبر سنوات طويلة في عدد من الصحف العربية، وكذا المواقع الالكترونية المُختصة، ومع مرور السنوات وتواصل نشر الحوارات المُرفقة بنصوص للمبدعات المعنّيات، كانت الحاجة مُلحّة إلى إعادة جمع الحوارات ووضعها في مُتناول القُراء

في اتجاهٍ آخر يتمسّك الشاعر عزوز عجيل بفلسفته القائمة على التعويل على النص المؤنّث باعتبار المحاورَة اقترابًا ذكيًا من روح القصيدة، و سَبْر أغوارها ومجاهيلها، وهُنا لا تقل المحاورَة أهمية عن النصوص الإبداعية، هي فرصة مثالية لمنح النصوص روحًا جديدة وإعادة استنطاقها في فضاءات جديدة .

وداد الحاج

رئيس تحرير يومية الوسط الجزائرية

مُنَى وَفَيْق . . . لجريدة صوت الأحرار

حين تصبح الجغرافيا أصغر من مساحة ضيّقة
للأمل تُفتح الرؤية على أكثر من صوت أدبي طالع
كالنخل في سماء الإبداع العربي، هُنا وهناك أسماء
أدبية تتطلع إلى الأفق المضيء بأقلامها المُشرّبة تجاه
أحلام الغد، و«مُنَى وَفَيْق» اسم أدبي مغربي يأتيك
طالعًا كالنخلة في سماء الإبداع العربي، فراشة مُحلّقة
في فضاءات هذا الكون المُطرّز بالحُب، مجموعة من
الأعمال المنشورة عبْر مُختلف المجالات الأدبية و
الإلكترونية، التقتها «أصوات أدبية» في قصة «فرحًا
بالموت» فتعانقت «مُنَى» و المبدع الجزائري، رقصت
فرحًا و طار قلبها إلى كلّ مبدع جزائري يمسك
بأصوات أدبيّة، دون أن أطيل إليكم «مُنَى وَفَيْق.» و
كان حوارٍي معها كالتالي:

- أترك لك البداية ماذا تقولين؟
- لطالما تَمَنَيْتُ التواصل مع القارئ والمبدع الجزائري، وهما هي جريدة «صوت الأحرار» تُهديني هذه الطلة الأدبيّة من خلال هذا اللقاء معي، والأجمل أن يكون محاورى شاعرًا جزائريًا جميلًا وإنسانًا مُيَّزًا كعزوز عقيل، إنّه أوّل لقاء تُجرّبه معي جريدة جزائرية ويأتي في أجواء سياسية مُعكّرة يعرفها البلدان الشقيقان المغرب و الجزائر... أكثر ما يسعدني هنا أنّ الأدب أرقى وأنقى من السياسة وقادر على الدوام على إزالة الشوائب التي تأتي بها هذه اللعبة السياسية.

- منى وفيق بين الدراسة والصحافة والأدب ألا تجددين في هذا، بعض التشتت لقدراتك الإبداعية؟
- أنا أعتبر الحياة فنا، فكلُّ منّا فنان على طريقته

الخاصة، مثلما كلنا غبي وذكي في كل شيء وعلى طريقته الخاصة، نحن في مختلف المجالات الحياتية مبدعون على اختلاف أشكال الإبداع.. السعادة بالنسبة لي هي أن أكون مبدعة في الصحافة والدراسة والأدب والحب، وحتى الفشل وطريقة الأكل أيضًا، أنا عكسك تمامًا لا أرى في الأمر تشبُّثًا.. وكأنني سيمفونية

حياة تتكامل فيها نغمات الصحافة و الأدب و الدراسة.

- أيهما أقرب إليك الصحافة أم الأدب؟ و هل أنت
مع الذين يقولون إنَّ الصحافة تصنع الشهرة و
تقتل الإبداع؟

- و كأنك تسألني أيّ من عينيّ الاثنتين أرى بها
أفضل.. لا أنكر أنّني عشقتُ الصحافة قبل الأدب،
ولكنني أعشق الصحافة تارة أكثر و أعشق الأدب
تارة أخرى أكثر! سبق و قلتُ لك إنَّ الصحافة
ذاتها إبداع.. أعترف لك أنَّ الصحافة تقتل الوقت
والمزاج حين يستحوذ عليها لصالحها، لكن هناك
دائمًا مكان للأدب، فوقته يجتمر و ينضج على
بطء، و بين الصحافة و الأدب و رغم كل النشاط
الذي تراني أتعرّفه، أنا كسولة جدًّا، و يقول
أحدهم الكسل أبو الإبداع و عندي أنا الكسل
هو أبو الإبداع الصحفيّ والأدبيّ..!

- نَشَرْتُ مُؤَخَّرًا قصة قصيرة في «أصوات أدبية»
عنوانها « فرحًا بالموت »، هل يُعْتَبَرُ هذا تقرُّبًا من
القارئ الجزائري في ظل ما يُشبه القطيعة الأدبيّة
بين بلدين شقيقين؟

- هل تعرف؟ حين نُشِرتِ القصة مُؤخَّرًا

في «أصوات أدبية» جريتُ ركضتُ، وقفزتُ فرحًا
وكأنِّي أنشر إبداعِي لأوّل مرّة.. قلتُ سيقروني القُرّاء
الجزائريون النخبويون و البسطاء.. هم ذاتهم قُرّاء
الطاهر وطار و أسيا جبار و واسيني لعرج و أحلام
مستغانمي و رشيد بو جدرة، قلتُ في نفسي ربّما ستظل
القصة مُعلقة في قلوبهم كما هي مُعلقة في قلبي جسور
قسطنطينة التي تسلقني دون أن أفعل و أراها حتى!!

شخصيًّا لا أرى أَنَّهُ ثَمّة قطيعة أدبيّة من أيّ نوع
بين البلدين، فكلُّ ما هو إبداع كان رواية أو قصة
أو موسيقى أو رسم أو سينما يصل للبلدين الشقيقتين
تاريخيًّا وجغرافيا.. ثم لو كانت هذه القطيعة موجودة
أكنتَ تحاورني الآن؟! الأدب بالنسبة لي يعني الإنسانية
بكل دلالاتها العميقة، وهو أبعد عن السياسة و
قذارتها.. الأدب مهموم بالإنسان، و لا أخال الإنسان
الجزائري يقاطع الإنسان المغربي و لا المغربي يقاطع
التونسي و لا التونسي يقاطع الموريتاني و هكذا دواليك.

- أنت كالنحلة كثيرة النشاط تتواجدين في

مختلف المواقع الأدبية المُهمّة، ماذا وراء هذا
الركض؟

• نَحْلَةُ يَصْنَعُهَا الْعَسَلُ، أَيُّ حُبِّ الْعَمَلِ وَالْإِنْطِلَاقِ
وَالْتَوَاجُدِ بِقُوَّةٍ وَقَذْفِ الْهَامِشِ.. صَدَقَنِي حِينَ
أَقُولُ لَكَ أَنَّ أَرْبَعًا وَعَشْرِينَ سَاعَةً لَا تَكْفِينِي
لِلْقِيَامِ بِجُلِّ مَا أَحْبَبَهُ.. تَسْأَلُنِي مَاذَا وَرَاءَ هَذَا
الرَّكْضِ؟ وَرَآؤُهُ رَغْبَةٌ كَبِيرَةٌ وَقُوَّةٌ فِي أَنْ أَكُونَ وَ
أَتَوَاجُدَ إِبْدَاعًا وَعَمَلًا.. فِي أَنْ أَجْعَلَ جِنَاتِ الْفَرَحِ
تَتَكَاثَرُ.. أَكُونَ حَامِلَةً بَعْضَ الشَّيْءِ لَوْ قُلْتُ لَكَ
إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أَصِلَ لِكُلِّ الدُّنْيَا وَأَنْ تَصِلَ كُلُّ
الدُّنْيَا إِلَيَّ.

وَمَا دُمْتُ تَحَدَّثُ عَنْ الْإِنْتَرْنِتِ وَالْمَوَاقِعِ الْأَدَبِيَّةِ
فَأَنَا بِالْمُنَاسَبَةِ لَا أَتَوَاجُدُ فَقَطْ فِي الْمَوَاقِعِ الْأَدَبِيَّةِ الْمُهَمَّةِ
بَلْ أَيْضًا أَشْتَغَلُ مِرَاسِلَةَ الْمَوْقِعِ «هَدَايَةُ نَت» إِضَافَةً
أَنَّنِي لَا أَغْفَلُ النِّشْرَ الْوَرَقِيَّ رَغْمَ مَحْدُودِيَّتِهِ لَكِنْ لَهُ
حِمِيمِيَّتُهُ الَّتِي لَا تُعَوِّضُ.. التَّوَاجُدُ عَلَى الْإِنْتَرْنِتِ يُعَزِّزُ
لِي حُضُورِي وَيَجْعَلُ لِي بِالتَّالِي قُرَّاءَ مُحْتَمَلِينَ فِي كُلِّ
الْأَرْضِ!!

- مَاذَا تَمَثَّلُ لَكَ الشَّهْرَةُ؟
- تَوَقَّفْتُ طَوِيلًا مُؤَخَّرًا عِنْدَ مَقُولَةِ «مُونْتَسْكِيو» عَنْ
كَوْنِ الْعَرَبِ مُجَرَّدَ قُطَاعِ طَرِيقٍ وَتَسَاءَلْتُ مَنْ كَانَ
يَقْصِدُ حَقًّا «مُونْتَسْكِيو» فِي كِتَابِهِ رُوحَ الْقَوَانِينِ بِقَوْلِهِ

هذا.. قلتُ وأنا أفكر في الحادثة التي حصلت
 معي مُؤخَّرًا رُبَّمَا يقصد هذا المُفكر الفرنسي
 أشباه الكتاب، كذاك الذي حسب نفسه عَرَّابًا
 للأدب وهو أبعد عن أن يقرب له، ولا يُشكّل
 هو وأشباهه سوى قمامات أدبية تكثر يومًا بعد
 الآخر... هذا الأديب في قلة الأدب اهتمني قبل
 شهر أنني ادَّعيتُ سرقة قصّتي «صاحب الظل
 الطويل» لأشتهر مع العلم إنني لم أكن من
 اكتشف تلك السرقة، التي اكتشفت بالصدفة
 وجود قصة لي على أحد المواقع باسم كاتب وهمي
 الشهرة بالنسبة لي ليست أن يُشار لي بالبنان في
 الشارع أو تتسابق الجرائد و المجلات لتجري معي
 حوارًا، قد أجده يومًا ما كيسًا ورقيًا يلفُّ فيه
 الفول السوداني مثلاً! الشهرة بالنسبة لي تعني
 حُب الآخر وإحساسه بما أكتبه... كلُّ شهرة هي
 إلى زوال!! حَسبي فقط أن مداد القلم الذي يعبث
 في الورق يكون أيضًا مدادًا يعبث في قلوب الغير،
 وأن لا مكان له في ثغوب الذاكرة !

• كيف ترى منى وفيق الحركة القصصية في

المغرب مقارنة بالدول العربية الأخرى؟

• بالنسبة لي القصة القصيرة بالمغرب تعيش

مخاضاً ملحوظاً، طال جوانب عِدَّة من كينونتها.. هي جنس يستقطب الكثير من الأقلام في المشهد الإبداعي الراهن بالمغرب، لا يتجلى هذا فقط في كثرة الأسماء والمجاميع القصصية، لكن أيضاً النصوص التي تُنشر في الملاحق الثقافية للصحف وفي الشبكة العنكبوتية ويمكن توقُّع تكاثر متزايد في هذا الجنس الأدبي بالمقارنة مع الأجناس الأخرى.. بالنظر إلى التحوُّل العميق الذي تشهده القيم الاجتماعية وإيقاع الحياة والتعامل مع الزمن المنطلق في بضع السنين الأخيرة، ما يميِّز الساحة القصصية المغربية حالياً من وجهة نظري هو تعدُّد الرؤى والاتجاهات ومختلف أشكال التعبير التي تعرفها القصة، أيضاً ظهور جيل جديد بارز يحمل رؤية مختلفة يسعى من خلالها تجاوز كل الأشكال السابقة، أضيف أنَّه لا مجال عند الأقلام المغربية الشابة لعداسة اللغة وبذخها لكن المجال الذي يكبر ويتسع فهو لكشف المُختلف والمُثير والمُدْهِش في الوسط المغربي، الشيء الذي يظهر جلياً من خلال المعايير اللغوية والفكرية والخيال أيضاً.

- يُشاع عندنا في الجزائر بأنّ الإخوة المغاربة قد

برعوا في النقد الأدبي بينما مازالت القصة و القصيدة
لم ترقَ إلى المستوى، كيف تُردُّ مُنى على مثل هذا
القول؟

- هذا حُكم يحتاج إلى دلائل و إحصائيات و
دراسات، لا أدري إذا كان للأمر علاقة بالشائعة
الأدبية، و لو كان كذلك، هل أصدّق أنا و
غيري ما يُشاع عن كون الأدب الجزائري صار
مُتطرّفًا؟! فيما يخصّني لا أتّفق مع ما يُقال عنكم
عن كون المغاربة برعوا في النقد فقط، و كون
القصة و القصيدة لم ترقَ للمستوى؟! لا أظنُّ أنّ
هناك سقفًا للمستوى المطلوب بحياديّة تامّة، أنا
أرى أنّ المغاربة حاليًّا هم من أهمّ شعراء النشر
الحديث عربيًّا، أمّا القصّاصون المغاربة فهما هم
يسعون بكلّ جهد جهيد إلى قلب مُكوّنات النصّ
القصصي لمُسايرة السيورة الزمنية، و أرى جيلا
جديدًا ينتظر التاريخ ليُحدّد قيمته!

- ماذا تقولين للقارئ الجزائري؟

- قبل أيام سمعت أنّه حين حلّ الشاعر الفلسطيني

الكبير محمود درويش شاعرًا كبيرًا على الجزائر و
أقيمت على شرفه مأدبة عشاء حضرها وزير الثقافة
المغربي محمد الأشعري كان حضور وزير الثقافة
المغربي سؤالاً حيرَ كلَّ الأدباء الجزائريين الذين قالوا
إنَّ الجواب لا يعرفه إلا الرئيس الجزائري عبد العزيز
بوتفليقة، أتمنى أن لا يكون الحوار الذي أجرته معي
«أصوات أدبية» هو الآخر سؤالٌ قد حيرَ القارئ
الجزائري الذي يمنح لكتاباتي بقراءتها إبداعاً جمالياً لا
تدركه غير قصصي.



منى وفيق... المغرب

الشاعرة المصرية هبة عصام الدين

هبة عصام الدين شاعرة مصرية، كالفراشة مُحَلِّقة في فضاءات الإبداع العربيّ، حَطَّت رحالها في أكثر من عاصمة عربية من بينها الجزائر في مهرجان شاعر الثورة مفدي زكريا، زارت اليمن وغرناطة في دورة ابن زيدون، لها مجموعة شعرية مطبوعة بعنوان ((حُلَّة حمراء و عنكبوت)) و مجموعة تصدر قريباً بعنوان ((أَنْ تَأْكُلْنَا الْوَرْدَةَ)) التقتها «أصوات أدبية» في إطار رحلة البحث لتنبش ذاكرتها الشعرية، و تتوقف عند الكثير من المحطات الإبداعية لدى هبة عصام الدين فكان اللقاء مُمتعاً، والإجابات بعيدة عن التعقيد والبروتوكولات المعهودة في مثل هذه اللقاءات، فكان الصفاء و كانت لحظات مُعانقة الحُرْف. و كان حوارى هذا معها:

- قبل البدء هل مازالت جدائل الصفصاف تسكن الشاعرة هبة عصام الدين؟

- تسكنني أشياء كثيرة لم أكتشفها بعد، و مع روعة الاكتشاف تولد قصيدة أخرى.
- سَبَقَ لِكَ و أَن زُرْتُ الجزائر في مهرجان مفدي زكرياء، كيف وَجَدْتُ الجزائر؟ وهل استطعتِ التقرب من المبدع الجزائري؟
- أتت تظاهرة مفدي زكريا نشاطًا ثقافيًا مُميزًا
- سعدتُ بدعوتي لحضوره، فوجدتُ الجزائر المُهمّة بالحركة الأدبيّة و التفاعل الثقافي العربي، و هناك تعرّفتُ على عدّة أصوات جزائرية رائعة، لم يكن من الصعب التقارب بل كان طبيعيًا و حتميًا كإخوة تجمعنا ميول واحدة و هموم مُشتركة.
- تتواجدين بصورة مكثّفة على شبكة الإنترنت وفي عدة مواقع مهمة ما جدوى الركض ونحن نعاني من المقروئية في العالم العربي؟
- أجد أريحية في التعامل مع الشاشة الزرقاء، هي وحدها من تفتح أمامي نافذة على العالم، و كأنّها البلورة السحرية التي داعبتُ خيال الأجداد، أمّا أزمة القراءة فتلك مشكلة أخرى ليس فقط على مستوى المتعاملين مع الشبكة، و إنّما تشمل الصحف المطبوعة أيضًا، و فئة قليلة هي التي تقرأ في الساحة

العربية و لا علاقة لهذا بقِلّة أو بكثرة النشر إلكترونيًّا أو ورقياً لكونها لا تكمن في الإبداع ذاته، وإنّما لعوامل خارجة عنه.

• يشتكي المبدع العربي عموماً من قِلّة التواصّل بينه وبين الآخر، هل استطاعت شبكة الإنترنت أن تُقَرِّب هذا التواصّل؟

• أعتقد أنّها نجحت في ذلك بشكل معقول، وهي

منبر جيّد للتواصل مع قارئ المواقع الإلكترونية من جهة، ومع الشعراء الآخرين و متابعة كل منّا لأعمال الآخر و التواصل معه من جهة أخرى، و أرى أنّ المستقبل لها، و سيكون دورها أكبر في السنوات القادمة مع زيادة انتشارها بين كلّ الفئات .

• مازال القارئ العربي ينظر إلى الحركة الأدبية

في مصر في عماقتها أمثال طه حسين و العقاد و أحمد شوقي و نجيب محفوظ و غيرهم، ألم تؤثر هذه العلاقة بين القارئ العربي و عماقة الأدب العربي على المبدعين الشباب؟

• هذا صحيح بدرجة قد تخلق حالة من الانقطاع

عن الجديد، فنجد المبدع الشاب غير معروف إلّا في حدود الوسط الثقافي الضيّق بين أقرانه من

المبدعين و رُبّما يرجع ذلك لقلّة فضول القارئ لتبّع المسيرة الأدبية الحديثة، هذا يعيدنا لأزمة القراءة من جديد، ثمّة بعض النقاد يلقون الضوء على عدد من المبدعين الجُدد، إلّا أنّ القارئ العادي ما زال بمعزل عن ذلك .

- شاركت في عدّة ملتقيات خارج مصر، في الجزائر و صنعاء و غرناطة، كيف وجدت الحركة الشعرية العربية ؟

- وجدت شباباً مُتحمّساً مُفعّماً بالكلمة و يحمل

اتجاهات مختلفة و متضاربة أيضاً، يتبعه كذلك تضارب لدى النقاد العاجزين عن الابتكار و مكتفين بتطبيق نظريات منقولة، رُبّما كان اختلاف الاتجاهات بين الشعراء يصبُّ في مصلحة الشعر في النهاية، حيث يتيح تجارب و رؤى مُتنوّعة و الجيّد هو الذي سيبقى في كل اتجاه، لكنني لن أقول إنّهُ العصر الذهبيّ للشعر، فهناك عوامل عدّة جعلت المشهد الشعري أقلّ ديناميكية في الوقت الراهن، كأزمة النقد و أزمة القراءة و ترجع الأخيرة إلى عوامل سياسية و اقتصادية أثّرت على وجود الشعر كقيمة مؤثرة في حياة الإنسان العربي، رُبّما لأنّه يفتقد القضية و يشعر بالعجز تجاه ما يحيط به من هزائم، فيلجأ للهروب

إلى نمط من الفنون الرديئة يخاطب غرائزه، كنوع من التخدير الذي لا يتيح الشعر، وقد أثر ذلك بشكل أو بآخر على ذائقته.

- شهادة عشق، لحظات للبوح، لك مجموعة شعرية مطبوعة و أخرى تحت الطبع، ما الذي أرادت هبة أن تبوح به للقارئ العربي؟

- أبوح لنفسي أولاً و بقدر صدقه يصل للقارئ، فالشعر هو لحظة شفافية تبدأ بالدهشة و تنتهي بالنشوة، لتعود الدهشة من جديد مع قصائد أخرى تحطفني ومضتها الحارقة .

- ماذا تعرف الشاعرة هبة عن الحركة الإبداعية الجزائرية؟

- لا شكَّ أنَّ الحركة الشعرية في الجزائر لا تختلف عن نظيرتها في البلدان العربية، وقد لمعت أسماء مُهمَّة في الشعر و الرواية و القصة، لكن مشكلة مغربنا العربي أنَّ الكثير من كتابه يكتبون بالفرنسية و هذه مشكلة مطروحة للبحث منذ سنوات، إذ تشكل إرباكًا في المنجز الإبداعي في الجزائر، كما في بقيَّة دول المغرب العربي، هذا لا يعني أنني ضد الكتابة بلغة أخرى، فالكاتب حُر في اختيار لسان الراوي أو القاص لديه، و إنما أنوّه إلى أهمية اللغة الأم،

ثمّة مبدعون جزائريون تتلمذنا على إبداعاتهم الشعرية و القصصية و الروائية مثل الطاهر وطار و واسيني الأعرج في الرواية و مفدي زكريا في الشعر و الكثير من الأسماء الأخرى التي أثرت على الساحة الإبداعية الجزائرية والعربية أيضاً، و هناك جيل جديد من المبدعين الجزائريين وصلتنا أسماؤهم بشكل لافت، و ستظل الجزائر بلد المليون شهيد راقية بإبداعات كتابها و شعرائها و مبدعيها .

- الأصوات الأدبية النسوية في العالم العربي سرعان ما تنطفئ، و لكن هبة عصام ما زالت تواصل المسيرة هل هو التحدي أم الإيمان بضرورة المواصلة و الإبداع ؟

- بعيداً عن التصنيفات، أرى أنّ الأصوات النسائية أثبتت وجودها الآن على الساحة العربية، فالإبداع من قبل كاد يقتصر على الرّجل، حتى بات هو مَنْ يُعبّر عن مشاعر الأنثى في محاولات كثيرة، إلّا أنّ وجود المرأة المبدعة نقل مشاعرها و تركيتها النفسية بمصداقية أكبر من محاولات الرجل مهما كان مُبدعاً، فقد كان يصف ما يرى و يستنبطه، أمّا المرأة فتصف ما بداخلها بالفعل، لهذا تكمن

أهمية ظهور المرأة بكثرة في الآونة الأخيرة في مجالات الأدب المختلفة، لتكشف عن جوانب أخرى في شخصية الإنسان و ترصد ظواهر عدّة من خلال رؤية مغايرة، رُبَّما يرجع السبب في كثرة تواجد الأصوات النسائية الحالية - سواء في مجال الشعر أو القصة - إلى إتاحة فضاء أوسع للمرأة للتعبير عن نفسها، و أيّا كانت الأسباب فذلك مؤشّر جيّد و حضاري أيضًا.

- ماذا تُمثّل لك هذه الأشياء: الإبداع الحرية.. القلم.. الريشة... المُستقبل...؟
- المُستقبل أمل
- الإبداع طاقة رُوحية....
- الحُرّيّة هي الحياة....
- القلم رسول.
- الريشة سَفَر عَبْرَ الخيال
- كلمة للقارئ الجزائري .

أهدي تحياتي لهذا القارئ الجميل الذي أعطته سنوات النضال بُعْدًا إنسانيًا خاصًا في بقية دول المغرب العربي.



هبة عصام الدين... مصر

الشاعرة المغربية فريدة العاطفي

فريدة العاطفي شاعرة مغربية تقيم في باريس، تُشكّل على الخارطة الإبداعية اسمًا أدبيًا، تُزواج بين القصة والشعر، لها مجموعة شعرية طبعتها مؤخرًا في مصر عن قصيدة النثر وقصيدة الإيقاع والكثير من الأشياء المرتبطة بهما، التقتها «أصوات أدبية» متلبسة بالكثير من الأشياء فوجّهت لها العديد من التّهم الأدبية و كان دفعها مُقنِعًا إلى درجة أنّك تؤمن بما تقول دون إطالة، نترككم مع ما قالته الأدبية الشاعرة فريدة العاطفي في حوارٍ معها:

- المعروف أنّ الأصوات النسويّة كثيرًا ما تكتب القصيدة الثرية فما سرّ إصرار فريدة على كتابة قصيدة الإيقاع؟

- الاختيارات الشكلية للقصيدة لا علاقة لها بالجنس، هي مسألة اختيار وقناعة، يمتزج فيها الوعي باللاوعي أحيانًا، فالقصيدة الثرية كتبها ومهّد لها رجال ونساء، ونفس الشيء بالنسبة

لقصيدة الإيقاع، وأنا لا أدّعي أنّي أكتب قصيدة الإيقاع بمعنى الانضباط للبحور والتفعيلة، أنا فقط أشعر بانجذاب كبير اتجاه الإيقاع الخارجي الذي يعني تكرار حروف مُعيّنة عند كل شطر حين يؤدي ذلك وظيفة جمالية، ورُبّما لأنني أعتبر أنّ الإيقاع الخارجي بهذا المعنى يمتلك قوة سيكولوجية تُسهّل عملية وصول القصيدة إلى لا وعي القارئ بسهولة وسلاسة ويُسرّ، وهذا في اعتقادي هو ما يُفسّر ذلك السحر الكبير الذي يتمّع به نزار قباني مثلاً، وتلك المكانة الباهرة التي يحتلها الشاعر الفلسطيني محمود درويش بالإضافة طبعاً إلى قيمتها ومكانتها الشعرية، وما يزيد من انجذاب إلى هذا النوع من القصائد، هو كوني أحلم أن أكتب القصيدة المُغناة، لكنني بالمقابل لا أقيّد نفسي عند اختيار مُعيّن، ولا أعتبر أنّ هناك حدوداً بين أشكال القصائد، ويمكن للشاعر أن يكتب بأكثر من طريقة وأكثر من اختيار، أنفتح بقراءاتي على كلّ التجارب، وأحب الكثير من شعراء القصيدة النثرية، لقد بهرني مثلاً ديوان الشاعر البحريني قاسم حداد «أيقظتني الساحرة» وخلق بداخلي متعة لا حدود لها، ولم يكن وحده، فهناك العديد من القصائد

الثريَّة التي هزَّتني من العمق، كما تهزُّني الكثير من الأسماء التي تكتبها ولا أملك إلا أن أحترم عملها.

- الأسماء الإبداعية المغاربية المتواجدة بكثرة في فرنسا ومعظمهم يشكون من عدم التواصل بينهم ما سر هذه المقاطعة، ألم يحن بعد التفكير في مكان يجمع هؤلاء؟

- هناك مركزية ثقافية في فرنسا، خصوصاً فيما يتعلق بالثقافة العربية، و نتيجة لهذه الوضعية المبدعون الذين يتواجدون بباريس، يعيشون التخمّة الثقافية بحيث قد تمنعهم هذه الوضعية الثقافية من التفكير بشكل جدّي في خلق إطار للتواصل فيما بينهم، أمّا المتواجدون في مدن أخرى فيعيشون وضعية ثقافية مناقضة تماماً تتسم بالعزلة والاضطراب الثقافي الحقيقي، بمعنى تعذُّر إمكانية تواصلهم مع الثقافة العربية و هم قلة مبعثرة في مدينة و أخرى، و تمنعهم وضعيتهم هذه أن يقوموا بمبادرة فعليّة بحجم خلق إطار خاص بالمبدعين و المثقفين المغاربة.

- ألا تشعر فريدة بغربة الحرف العربي خاصة أنك

مولعة بكتابة القصيدة؟

- حد الوجد يا صديقي العزيز، حد البكاء، في الغربة تفقد كل شيء تقريبًا: الأحباب، الأصدقاء، الأهل، أماكن، روائح، أزقة، ألوان تقود إلى الطفولة وإلى الجذر، التحليل النفسي يرى أن كل ما يحدث في حياتنا ليس إلا تكرارًا رمزيًا لما حدث في طفولتنا، وهذا فكر سواء اتفقنا أو اختلفنا معه يعكس أهمية كل ما يحدث في طفولتنا، على حياتنا و مستقبلنا فيما بعد، وحين يهاجر الإنسان يترك ليس فقط كل طفولته و إنما كل حياته، بعد ذلك يفقد حتى قدرته لأن ينظر إلى بلده بنفس الطريقة، والعلاقة بالكتابة هي جزء من هذه الغربة العامة، ففي بلد مثل فرنسا مثلاً هناك مركزية ثقافية كبيرة كما قلتُ في الإجابة على السؤال أعلاه، و بالنسبة للثقافة العربية خصوصًا منها المكتوبة باللغة العربية كلها متمركزة في باريس، مراكز ثقافية، ملحقات، سفارات، مؤسسة معهد العالم العربي التي تلعب دورًا مهمًا، لكن مدن مثل مدينة ليون التي أقيم بها رغم جمالها و خصوصتها الثقافية لا وجود فيها للثقافة العربية إلا بمستويات نادرة، وجد فلكلورية، و أستطيع أن أقول لك إن نافذتي

الوحيدة للثقافة العربية هي الإنترنت، وقبل انفتاحي عليها كنت أتعرّض بسبب هذا الموضوع إلى نوبات اكتئاب حادّة، لم يكن تواصلني وتبّعي للثقافة الفرنسية يقدر على امتصاصها.

• مغربية الأصل وتعيشين في فرنسا وتطبعين في مصر ما سر هذا التواجد في مناطق مختلفة؟

• في المستقبل لديّ مشاريع تتوزّع جُغرافيًا ولغويًا أكثر، وهذا التواجد هو تعبير عن جانب في تفكيري، وقلبي يحن إلى الكونيّة، وقد انفتحت على مفهوم الكونيّة بداية في مجال حقوق الإنسان ثم بدأت أستوعبها بعد ذلك ثقافيًا وفكريًا وإنسانيًا من خلال الحياة اليوميّة، لأنّ الإقامة في أوروبا لها شموسها الجميلة، هنا أتعلّم يومًا بعد آخر كيف أتقبّل اختلاف الآخر الذي ينتمي لحضارة أخرى وثقافة أخرى، ولي زاوية مختلفة تمامًا في الرؤية للحياة، وكيف يمكن أن يتحوّل اختلافنا الثقافي والديني والفكري والحضاري إلى عامل يُغني حياتنا النفسية والثقافية، وهذا ما أعبر عنه بشكل كبير في قصّصي، لهذا فأنا أشعر بانبهار كبير تجاه الأشخاص الذين يتقنون

أكثر من لغة أجنبية، في الشعر مثلاً تشيرني تجربة الشاعرة اللبنانية جمانة حداد التي تتحدث لغات عديدة، تُمكنها بشكل خصب و رائع من الانفتاح على ثقافات عديدة و بلدان عديدة بلغتها الأصلية، إنَّ هذه الإمكانية هي بالفعل ثروة حقيقية لا تُقدَّر بثمن، تُمكن الإنسان من التحوُّل من جغرافيا محدَّدة إلى كائن شمولي و كوني، خصوصاً إذا كان كذلك في تفكيره.

• في ظل زحمة الإنترنت هناك أسماء مختلفة، ألا تعتقدين أنَّ الإنترنت بقدر ما هو نعمة يُعتبر أيضاً نعمة على النص الأدبي الجميل؟

لا أعتقد ذلك أبداً لسبب بسيط جداً، هو أنَّك لا تستطيع أن تقول عن شخص يكتب بشكل متواضع الآن بأنَّه لن يكتب الأجل في المستقبل، فهناك أشخاص كثيرون يحتاجون فقط لتجاوز ارتباكات البداية، وجرأة النشر تمنح بعضاً من الثقة قد تساعد أن يكون المبدع أكثر جرأة مع نفسه، فينطلق في البحث عن الإمكانات الموجودة بداخله و التي قد تكون باهرة في التجارب العالمية، لكثير من المبدعين ما يصلح لأن يكون مثالا لما ذكرتُ، مثل الروائي

الفرنسي فلوبير الذي بدأ مشواره الأدبي بكتابات متواضعة لم يكن أحد يتصوّر أنّها ستنتهي به إلى كتابة أحد أجمل الروايات العالمية «مدام بوفاري»، ما يحدث في الإنترنت هو تجربة ديمقراطية و الديمقراطية تعريفها بسيط من حق أي شخص أن يتواجد و تجربته هي التي تحدّد مدى استمراريته أم لا، ولست أنا أو شخص آخر، و لكن الموضوع يزعج الكثيرين لأننا لم نعوّد على الديمقراطية، ألم تقص في المنابر الورقية طاقات جميلة تمتلك إمكانيات إبداعية هائلة لمجرّد التعصّب لذائقة مُعيّنة في الكتابة؟

- الكثير من المبدعين يخشى من القرصنة على النص الإبداعي على مستوى الإنترنت، ألا تخشى فريدة العاطفي على نصوصها من السرقات الأدبية خاصّة و نحن نعرف بأنّه لا توجد قوانين تحمي حقوق المؤلف و المبدع؟

- القرصنة هي سلوك قد لا يسلم منه حتى الإبداع المكتوب، لذلك الذي تعوّد على القرصنة سيسرق إبداع غيره حتى و لو كان مكتوبًا خصوصًا حين يتم استغلال مفاهيم مثل التناس الإبداعي أو توارد الأفكار عند المبدعين.

- تَمَّ مُؤَخَّرًا إنشاء اتحاد الكتاب الإنترنت العرب كيف تنظر فريدة إلى هذه الاتحاد و هل يمكن أن يُعوّض ما يُعرَف باتحاد الكتاب العرب الذي ما زال يعرف صراعات المناصب ؟
- التجربة مثيرة فعلا و هي أيضًا جديدة و مسألة الصراع على المناصب الفعلية أو الرمزية هي عقلية عتيقة ولها تاريخ مُتجذّر، فهل سيؤدّي الإنترنت إلى تغيير العقليات و إلى تحقيق نوع من القطيعة مع ممارسات ساهم فيها و يتم إعادة إنتاجها أحيانا حتى من طرف بعض من الذين ينتقدون اتحاد الكتاب العرب ؟ هذا سؤال شبيه بالأسئلة الفلسفية الكبرى يستحق فعلا أن يظلّ مفتوحًا على احتمالات المستقبل.
- يعرف المغرب حركة أدبية مُتطوّرة في المُدَّة الأخيرة، و لكن مع ذلك لا نجد الأسماء الشعرية النسوية إلّا القليل، لماذا يغيب النص الشعري النسوي مقارنة بالنصوص الثرية ؟
- أبدًا أبدًا لدينا أسماء نسائية جميلة، لكن المسألة ليست في النساء، المسألة في مَنْ النساء اللواتي

يتم التعريف بهنَّ؟ في المغرب مسألة النشر ليست سهلة و معظم النساء اللواتي يتم التعريف بهنَّ واستدعائهن لحضور مهرجانات حتى على المستوى الداخلي هنَّ زوجات لمبدعين، مع استثناءات نادرة مثل الشاعرة وفاء العمراني التي عُرِفَتْ بعطائها و ليس بارتباطها برجل .

• في الأخير ماذا تقولين للقارئ الجزائري

أتمنى لكل مواطن جزائري أن يمتلئ بالحُب، ليس هناك من تجربة تستحق أن نعيشها ببهاء إلهي مثل الحُب وله مِنِّي كُلُّ الحُب.



الشاعرة فريدة العاطفي... المغرب

الشاعرة اللبنانية نسرين بلوط

لل كلمة غنـجها و للإبداع حكاياه المميـزة إنـّـها تجتاح
المسافات و لا تأبه بالمكان، هـمـّـها الإبداع و الاحتراق في
أتون الحرف و الكلمة، إنـّـها المبدعة الشاعرة والروائية
اللبنانية نسرين بلوط، اسم أدبي مُوشَّح برائحة العبق
و الشذى، اسم يخترق كل المسافات الإبداعية يشدو
بالقصيد و يترنم في بهو الرواية، ارتحـلـها إلى الكثير من
المدن جعلها تعجن الكثير من آهات الغربة بآهات
الكتابة فكانت مجموعتها الشعرية «أرجوان الشاطئ»
من بين ما تلوح به للقارئ، عشقها للجزائر
جعلها ترفع رايات المحبة و الوفاء التقتها الكثير
من الصفحات الأدبية و الثقافية الجزائرية لتفسح لها
مجالاً للتعبير، وها نحن أيضاً نمنحها مساحة للبحر
الجميل عبّر هذه الأسئلة الروتينية لتقول لكم نسرين
بلوط في حوارٍ معها ما يلي :

— هل للقارئ الجزائري أن يعرف نسرين ياسين بلوط؟

— نسرين ياسين بلوط وُلِدَتْ في بيروت عاصمة الثقافة و الجمال نشأت في منزل يسوده جو الأدب و الشعر نظراً « أنَّ والدتي رحمها الله جهينة الحر شاعرة و أقاربها شعراء فتسرَّبت روح الشعر الجيَّاشة إلى قلبي و رُبَّما كانت موجودة أصلاً في الجينات ». رُبَّما سبقت عمري بسنين عديدة عندما بدأتُ أقرأ لجبران خليل جبران و أنا في العاشرة من عمري، و بدلاً « من أن ألهو بالدُمى كباقي الأطفال كنتُ أأخذ من الكتاب رفيقا و أبحر معه في طيّات الخيال المنسدلة في الذاكرة إلى اللانهاية، رحيل أُمي و أبي باكراً » أثير كثيراً في مسيرة حياتي، خاصّة أني كنتُ ما زلتُ في الثانية عشر من عمري، فرسَخَ في قلبي حزن خاص عميق لا أستطيع أن أفسِّره و انصهر معي حتى التوحد، و كذلك الحرب التي شهدتها وطني على مدى سنوات طويلة قائمة سوداء، في السادسة عشرة من عمري فزتُ بالجائزة الأولى في لبنان بكامله هي جائزة لابلاد التي ضمت جميع مدارس لبنان، بعدها مباشرة حُزمت حقائب الحنين و الأسى و هاجرت إلى كندا أجتزُّ

اللوعة والخيبة لأنِّي انتزعتُ من وطني كما تنتزع
الوردة من بستان ترعرعتُ فيه ولم تعرف غيره
مقرًّا وأمانا لها، كل هذه العوامل: موهبة الشعر
المتوارثة عن والدي، وفاة أبي و أمي، الحرب في
وطني، الغربة صنعتُ هويّة نسرين. ولهذا دائماً
تسكنني الطفلة نسرين أكثر من عمري الثلاثيني
الحقيقي. وقد عبّرتُ عن هذا في قصيدة رؤيا في
بحر الشوق بقولي:

صغيرة ما زلتُ.. رغم عمري الثلاثيني..

صغيرة تتلقّت لغور البحر...

و أرسفة الموج و أمتعة المرافي..

كم مضى من العمر لا أدري..

لم أعد على عدّه قادرة..

طويّت السهاد من منهله..

عبّرتُ المساء من ربوته..

و لم أعد بعد من صبوتها..

— الكتابة عملية تنفسية فيألي أي مدى تشعر نسرين
بالراحة أثناء الفعل الكتابي؟

— لا أبالغ عندما أقول بأنّي أنصهر بكلماتي حدّ
التقمص فتأخذني، ورُبّما أنا مَنْ آخذها في رحلة
تتقلب فيها الفصول الأربعة بكل تفاصيلها،
فأصبغها بلون الخريف الأرجواني الأغصان، و
أتلفح معها برداء الشتاء المُتهدّل بلوعة المطر و
الريح و أتدثر معها بانسياب الندى الربيعي على
ثغر الورد.. ثم أزفُّها أنشودة الصيف بصباسته
المترفة بروح الحنين.. فأقول:

ماد بي الحنين إليك...

و الصيف يتسرّب إلينا...

من لظى الشمس المستعرة بأشعتها...

تنصب في أغواري الملهبة شوقا...

تعبق في خاطري كالحلم الأزلي...

الوردي الظل المُتلحّف بالأفق..

يثل من خمر العشق توقا...

هكذا أرونو للكتابة و ترنو إليّ و أسمو معها عن
واقعي و جميع مَنْ حولي و أهرع بها من ماضٍ كئيب
يلاحقني و أشيّد بها غداً» رُبّما يكون أجمل ممّا مضى،
فالكتابة هي حزن يفتح لي ذراعيه دائماً» و أبكي و

أَتَنهَّد في خباياه و أنفث له همومي و فرحي و أسراري
الصغيرة، هو عالمي الصغير.

— تزاوجين بين الشعر و الرواية أيُّهما أقرب إلى
نفسِكَ و أين تجد نسرين راحتها؟

— الشعر و الرواية بالنسبة لي وجه واحد من وجوه
الإبداع الذي أجيده و أبحر فيه، فأنا أكتب الرواية
بأسلوب شعري و أسبر طيَّاتها بنفس الروح التي
تتقمَّصني في كتابة الشعر، الخيال واحد و الروح
واحدة و القلم هو قلمي، فيستطيع القارئ
بسهولة أن يتعرَّف على أسلوبِي من خلال الرواية
لأنَّه يتطابق مع أسلوبِي في الشعر، لهذا فأنا أجد
نفسي حُرَّة الأنفاس طليقة الأحرف و العبارات في
كل منهما، كأنَّ الاثنين أولادي و لا أستطيع أن أفرِّق
بين ولد و ولد. رُبَّما في الرواية أتعامل أكثر مع
التجارب البشرية من خلال الأحداث المتتابعة
لكن النتيجة بأنِّي أوْدِي رسالة واحدة و أحاول
أن أقدمَها بقلب شيقٍ من الكلمات المُعبِّرة و
الأسلوب الشيق.

— جَرَّبَتِ الغربة، ماذا منحكَ الغربة و ماذا أخذت؟

— لغربتي وجوه مُتعدّدة وكثيرة الانحدار والصعود،
 مُتلوّنة بشتّى ألوان الخيبة والأمل والنجاح و
 الضعف والقوة، غربتي عن وطني وغربتي عن
 أقرب الناس إليّ في فترات صعبة من حياتي، و
 كذلك كانت غربتي عن ذاتي لأنني اعتبرتُ أنّي
 بفراقني عن الوطن فقد أودعتُ روحي هناك في
 ربوعه الجميلة وبّت ضائعة تائهة شريدة، أنشد
 العودة وأبحث عن هويّتي عند هوةٍ سحيقة من
 الحيرة والهذيان. وقد عبّرتُ عن هذا في قصيدة
 من ديواني «أرجوان الشاطئ» أقول فيها:

وَتَعْرِبِدْ يَا قَلْبِي ...

ماذا دهاك؟؟

جحر الدهر كثر الكدر يدمي شفقاً ..

أنا ضللتُ دربي ...

و السحب الرابضة في عُقر الزمن ..

تسنُّ أمانِي سخامًا

و الطين تحيله أرقاً ...

الغربة أخذت مِنِّي برقع السلام الذي لطالما تلحَّفتُ به خلال تواجدي في بلادِي، أخذت مِنِّي الإحساس بالانتماء والأمان، كما سلبتني ذكريات الطفولة وأحلام التواصل مع ممكلة الشعر التي بدأت بالتوهج عند فوزي بالجائزة الأولى في وطني، وبالمقابل علمتني الاعتماد على النفس والمثابرة والصمود في وجه العقبات والتأقلم مع كل ما هو جديد، في الغربة تقطت النفس من شذى الحنين وترتوي به فتوهج عطاءً وتتهذب حُبًّا لأوطانها. والغربة تفجّر الإبداع وتنميه وترتقي به إلى أسمى هامة.

— العالم الافتراضي هل أساء للأدب العربي أم ساهم في تطوُّره وأعطاه فرصة أخرى للانتشار؟

— أنا أحسُّ بأنَّ العالم الافتراضي أساء للكتاب بشكل أو بآخر. فبالنسبة لي هناك علاقة حميمية تجمع بين القارئ والكتاب الورقي وتشدهُ إليه وتعلقه به، رائحة الورق وصف الكلمات ولمس الورق كل هذا يؤثر في شغف القراءة عنده ويبنى له علاقة وطيدة مع الكاتب نفسه وحالته النفسية والإنسانية عند الكتابة، عندما نذهب إلى المكتبة نحسُّ باللذة وشعور المغامرة بأننا سنكتشف عالماً

جديداً من آخر صيحات الكتب وإبداعاتها وكأننا نذهب في رحلة استكشافية ثقافية. لكننا عندما نقلب الكتاب عبر صفحات الإنترنت فإننا نملُّ من قراءة الحروف دون تحسُّسها، فكأننا نخاطب شخصاً مجهولاً لا نعرف إذا كان موجوداً حقاً أم أنَّه محض خيال، ولا نلبث أن نملُّ و ننتقل بسرعة إلى كتاب آخر دون أن ننهي الكتاب الذي فتحناه سابقاً. السهل دائماً غير مرغوب فيه، طبعاً التطوُّر العلمي جميل والإنترنت له حسناته أيضاً فهو يساعد على تنسيق بحث مُطوَّل عن أيِّ شيء نريده ويمدُّنا بمعلومات قيِّمة ومفيدة، لكن بالنسبة لموضوع الكتاب فأنا ضد موضوع التصفح عبْر الإنترنت.

— كيف تعامل النقد مع نسرين؟

— إن كان نقداً «مُهذَّباً وبنّاءً» فأنا أرحّب به وأعتبره مشعلاً يضيء لي طريقي حتى أتجنّب الكثير من المطبّات التي من الممكن أن أتعثر بها، لكن إن كان النقد جائراً» وغير منطقي فإنني لا أتقبّله وأتجاهله تجاهلاً تامّاً و مطبقاً، لأن الأعلام الناقدة الهادفة تبلور الفكر وتُحث المرء أن يتقدّم

للأحسن، لكن الأقلام الجائرة تحاول أن تلقي
بنجاح الإنسان و إبداعه إلى الهاوية وهو ما لا
أسمح به على الإطلاق.

— صدر لك مؤخراً ديوان شعري بعنوان «رؤيا في
بحر الشوق» كيف تحدّثنا عن هذه التجربة؟

— ديوان «رؤيا في بحر الشوق» كان خلاصة زيارتي
للحبيبة الجزائر و تعلقي بها، فقد رصّعته بقصيدة
« سفينة الشهداء » المهداة إليها و ضمّنته قصائد
عاطفية و إنسانية و وصفية. كانت الجزائر هي
الرؤيا التي كما تضمن قصائد لوطني الحبيب
لبنان و الجنوب الصامد بوجه النوائب، لهذا فقد
طبعْتُ الديوان في الجزائر إهداءً لها، و كذلك
للافتاح أكثر على القارئ المغربي و التقرب منه
و النهل من ثقافة البلدين بلاد المشرق و بلاد
المغرب، فالتواصل يُشيد آفاقاً متينة و وطيدة.

— تقولين في إحدى الحوارات التي أجريْتُ معكِ إنّ
ديوان «رؤيا في بحر الشوق» يُلخّص زيارتك إلى
الجزائر هل من توضيح أكثر؟

— كما قلتُ فإنَّ للجزائر لي قصة معها.. قصة بكل
حذاير الرواية الطويلة المُتَشعِّبة الآفاق و الأبعاد و

الأبطال و الأحداث و استحكام الجراح في طيّات
القلب و بسمّة الفرح في رحاب الروح . قصة
نسجتها و لخصتها في قصيدة «سفينة الشهداء» .. و
أقول في مطلعها:

للجزائر... قصة معها...

فيمدّ الدجى في أشواقى...

يستوقفني لحظ... و قلب يذوب...

في صمت... و وجدان...

بها سحر تخفق له الأبواب...

يرق له الزهر... كسطآن خضراء...

تصبغها برونق أزلي...

تصفق للمجد... لعزّ الطوفان....

للجزائر.... وله لها..

يجلو الأديم من غمار الظن...

يسكب رضاب الكوثر...

في الروح... يترنّم بها الطير..

على قمم الأفنان...

علاقتي بالجزائر فيها سِرِّيَّة جميلة و حُب كبير و
وَلَه لها، بعضهم اعتقد بأنني جزائرية المنشأ بسبب
تعلقني بها، و لكن رُبَّ وطن لم تولد فيه و لكنك تُكن
له حُبًّا يكاد يوازي حُبَّكَ لوطنك نفسه.

رُبَّما صادفتُ أو قد أصادف الفضيل و السيِّء كما
في أيِّ بلد آخر، لكن لا أعتقد أنني إن منيت بالخيبة
من شخص واحد فهذا معناه أن يتزعزع حُبِّي لوطن
بأسره لا.. حبي للجزائر لا يشوبه أيُّ شائب أو يعوقه
أيُّ عائق.

— هل استطاعت فعلا المرأة المبدعة أن تُعبرَ فعلاً
عن المرأة؟

— سأُحدِّث أولاً عن تجربتي في هذا السؤال، أنا
كامرأة تحدَّثتُ عن كل خلجات الفرح و الحزن
و الضعف و القوة التي مررتُ بها في تجاربي في
الحياة. تحدَّثتُ في ديوان «أرجوان الشاطئ» عن
مرارة الخيبة التي أدهشتني حد الخذلان من
الحبيب و عن غياب الأهل و الصديق و الحبيب
و عن أحلى لحظات اللقاء التي تحظى بها المرأة
الأنثى الحقيقة و عمَّا يحيش في صدرها من تمرُّد
على المجتمع العربي الذكوري الظالم الهاضم

لحقوقها، في قصيدة « تنفّسي حُرّيّة » أخاطب المرأة مباشرة كأنني أتحدّث عن نفسي وأقول :

إخلعي عنكِ ثوب السكينة..

ترنّج الفجر سكرة لمحيالك..

و عبقت أنفاسه منك.. ياسميننا..

دعي عنكِ غبار الجهل و انتفضي...

من دونويّة الشرائع ..

يغصُّ بها شرقنا..

و تنفّسي حُرّيّة.. تنفّسي حُرّيّة..

مات عصر الحريم فلا تحفلي..

بفجاج مُتّقدة كنتِ لها تُساقين...

و في موقف الخيبة من الحبيب و غيابه عنّي عبّرتُ
عن هذه اللحظات بقوة أصف فيها نفسي ب«ملكة
الغروب» فأقول:

كالبرق يومض حشرات..

في ثنايا الروح...

أبتعد عنه.. كي لا يؤلمني أكثر..

رُبَّما لو لم تسطع الشمس..
ذاك النهار المخملي
و لم تدعني أعبّر..
إلى كنه ذاته لما أحبت
و تألمت.. و لَمَّا تصدعت كلماتي
و نبذتها الأسطر...
ألملم أشلائي... أتتشلها..
أصبغ قلمي بحبر الخذلان..
إنَّه الماضي فتوري وانتفضي
حطمي قلادة الصمت و دعيه يفر.
من ذاكرة مُهشَّمة..
آلمها تشرين و المطر...
غدر الحب كرحى الظلام فدعيه...
دعيه لعالمه الفولاذي..
ليجاذبه أطراف ريائه...
وعودي....عودي
يا ملكة الغروب لرحيق الزهر...

هكذا عَبَّرْتُ عن أصعب المواقف التي قد تتعرَّض لها كل أنثى و عن لحظات الأسى والتحدّي والجمال. واختصرت كل المعاني بمعنى «ملكة الغروب» التي تشق جلاباب اليأس بالقوة والاندفاع وتستقطر من ضعفها العزيمة والإرادة. بالنسبة لباقي المبدعات العربيات فالكثيرات منهن عَبَّرْنَ أيضًا بأقلامهنَّ عن واقع المرأة وأحاسيسها، وأنا أحسُّ بأنَّ الرائدة في هذا كانت الشاعرة العراقية نازك الملائكة التي أضافت رونقا تدرّج في قصائدها الرائعة البالغة الشفافية.

— هل تحملين في الأفق مشاريع أدبية أخرى؟

— نعم إن شاء الله هناك رواية كتبتها وهي جاهزة للطبع وأنا حاليًا بصدد كتابة الجزء الثاني منها لكن الجزء الأوّل سيُنشر قريبًا ربّما في مطلع الخريف المُقبل وكذلك هناك ديوان ثالث لي لكنني لن أطبعه مع الرواية حتى يأخذ كل عمل نصيبه وحقه من الانتشار والقراءة.

— هل تحلمين بالعودة مرة أخرى للجزائر؟

— ومن قال إنّي ابتعدتُ عنها أصلًا، هي في الروح باقية ولا يختفي بريقها بل يظل مُشعًا في كبد

الآفاق. أكيد سأعود إليها ولن يمنعني من زيارتها مانع فهي وطني الثاني أتشققها كوردة الأثير الخالدة في القلب و في الوجدان، و بالمناسبة بعض من أحداث الرواية بجزئها الأوّل و الثاني حدثت في الجزائر.

— ماذا تقولين في الأخير للقارئ الجزائري؟

— أقول بأنّ وطنهم جميل و رائع يشبه وطني و بُدِلَتْ من أجله الكثير من الدماء و أحيي فيهم تقديرهم و حُبَّهم الجَمَّ له و إنَّني أتمنّى أن يسيل صدى كلماتي على قلوبهم الشفّافة و أن تصل أحاسيسي إلى أعماق قلوبهم و أن يكون هناك تواصلٌ بين بلاد المغرب و المشرق حتى نُلقي الضوء على حضارة و ثقافة كلاهما، مع محبّتي و تقديري .



الشاعرة نسرين بلوط... لبنان

حوار مع الشاعرة اللبنانية فلورا قازان

حينما تصبح لزخات المطر نبوءات قادمة بفرح
طفولي شهبي، تأتي معه القصائد ماطرة على قلوبنا
منعشة كزخات مُتدفِّقة على شغاف القلب، فتحنني في
ثنياء انبهارات العشق الأنثوي، هكذا تأتيك الشاعرة
الرهيفة الرقيقة مُتأبطة حروفها لتنسج بها قصائد
الحُب و الاشتهااء، مُتَوَّجة بشذى الروح و الياسمين
فتطل من نوافذ القلب المُشرعة مُلوَّحة بشهقات
عجريَّة لتزرع غواياتها بعد منتصف الليل، مُوشَّحة
إيَّاهم بالجمال الرهيب تحت جدائل المطر لتأتي الكثير
من القصائد في أبهى و أرق صورة مُدهشة، دون أن
أطيل عليكم، إليكم حوار مع الشاعرة فلورا قازان:

— بداية كيف تُقدِّمين نفسك للقارئ الجزائري ؟

— ما زِلْتُ لا أعرفني سوى طفلة عينها على
الشمس و القمر و المطر أسرق منهم قطعة
حلوى ترشو الأمل، طفلة ديناميّة الحواس.. إمراة
صوفيّة المشاعر.. عجوز تغزل أنشودة على ثغر
القمر.. تتوضّأ بماء الدمع، بثوب الألم العتيق.. تقيم
صلاتها على أرض المُقاومة، تُمرِّغ وجهها فخراً في
تراب الجنوب اللبناني.. وتغتسل بشلال الحياة
كما شلال حزين. وردة مُتعطشة للحياة، يقولون
اسمي فلوريدا شذَّبَتْهُ الطفولة إلى فلورا.

اللقب انتصر على الاسم عند موطىء قدم عظماء
الأدب و الفكر أمثال الخالد جبران خليل جبران،
و ميخائيل نعيمة، و إلياس أبو شبكة، و الأخطل
الصغير، و أمين الريحاني. أمّ لثلاثة أولاد، و عملي
مرهون بكل ما يتسمّ بالفن و الرُقّيّ و الجمال..
مُهندسة ديكور.

— لبنان بلد الشعر و الجمال كيف أثر هذا في شعر
فلورا؟

— لبنان بطبيعته الساحرة الخلابة و فصوله المتنوّعة
المزدهرة بمواسم الألوان، تعكس جمالية على
روح الشاعر تثري خياله، و تشبع إلهامه، فتتفجر

قصائده كينبوع ماءٍ زلال من أعلى قمم جبال
الأرز وتأتي يانعة بثمارها الشهية ونضرة كسنابل
الشمس.

— ماذا قدمت فلورا من خلال هذه المسيرة الأدبية
إلى الشعر وماذا قدّم لها الشعر؟

— أعتبر الثقافة و الأدب رسالة إنسانية و الشعر
فضائي. لذا فإنّ مسيرتي الأدبية تقف على أوّل
درجة من السّلم و لا زال لديّ الكثير لأقدمه..
للعبور من الظل إلى الضوء من الخوف إلى المواجهة
من الديكتاتورية إلى الديمقراطية من الانغلاق إلى
الانفتاح من الجهل إلى المعرفة من الحقد إلى المحبّة
من الموت إلى الحياة، لأنّني أوّمن بأحقية الإنسانية
وثقافة العيش المشترك بين جميع البشر و الأديان،
أزرع مع كل قصيدة ابتسامة على شفاه الحياة و
أمسح دمعة عن خدّ اليأس. و بتوفيق من الله
صدر لي حتى الآن عن دار الكلمة و النغم في مصر
ثلاثة دواوين:

أوّل ديوان لي صدر بعنوان (شهقات غجريّة)، ومن
قصائده:

((أصابعُكَ نداءُ الندى

على مساقطِ الزبد

تروي مجرى النهر،

كلّما فاضت أناجيلُ الغرق

جدائلُ المطرِ و تماثُرُ الأريج

سَأْتَجَوُّلُ غَيْمَةٍ

غَيْمَةٍ

أَوْقِظُ الأصدافَ مِنْ غَفَوَتِهَا

لعلّني بِحدائقِ العَيْنِ أَلْقَاكَ

لَأَنَّكَ

أَوَّلَ مَنْ صَنَعَ أَحْلَامِي عُقْدًا لِتُورِسَ الحُبَّ أَنْتَ

أَوَّلَ مَنْ نَقَسَ عَلَى كَفِّي بُبُوءَاتِ الحَرْفِ أَنْتَ

أَوَّلَ مَنْ جَعَلَ مِنْ قَصِيدِي زغرودةَ بَيْدٍ أَنْتَ

البُّبُوءَةُ أَنْتَ

المَطَرُ أَنْتَ

الْغَوَايَةُ أَنْتَ

النَّبِيذُ أَنْتَ

السَّمَرُ أَنْتَ

وَهَوَسُ شَرْقِيٍّ فَضَّ بَكَارَةَ شِفَاهِي أَنْتَ

الذُّ عَاشِقُ فَتَحَ لِلرَّغْبَةِ ثَقْبًا فِي رِثْيِ أَنْتَ

شَعَفِي جُنُونِي وَتَوْرَةَ جُيُوشِ لِهَفَتِي أَنْتَ

وَأَنفَاسُ الْحَيَاةِ أَنْتَ

فَآيُ أَنْتَ أَنْتَ

وَأَخْبِرْنِي مِنْ أَنَا !؟

كَيْ لَا يُضَيِّعَ صَوْنِي فِي صَحْرَاءِ قَاحِلَةٍ))

والديوان الثاني (زائرة بعد منتصف الغواية)، و منه:

((هَلْ مَا زِلْتَ تَذْكُرُ تَارِيخَ مِيلَادِ أَوَّلِ قُبْلَتِنَا الْخُجُولِ

أَمْ إِنَّ لَحْظَاتِنَا الْجَمِيلَةَ مَاتَتْ مَعَ صَمْتِكَ الْمَجْهُولِ

هَلْ مَا زِلْتَ كَبَحْرٍ يُرْكِضُ مَوْجَهُ فِي صَدْرِ أَنْثَى اللَّازُورِدِ !؟

أَمْ إِنَّهُ أَلْقَانَا مِنْ فَاهِ الْعَرَقِ عَلَى شَوَاطِيءِ اللَّوْعَةِ كَالْعَذُولِ)).

أمّا ما قدّم لي الشعر فكثير، كثير من المحبّة، وكثير
من الورود العطرة التي تحييني، وأحياناً أيضاً الكثير
من المُجاملة التي أفُضِّل تجنبها حتى لا تحاصرني و
تخنق التلقائية في الشعر.

((تَتَنَصَّبُ المسافة،

وقحّة كالموت،

و نحن كمجانين،

نَهْرُولُ على ضفاف الأمل،

نَسْتَهْلِكُ خييات الإنسانية،

في عُمْرِ زمانٍ مُرهَقٍ بالنسيان،

و نعود لنهربَ من بئر الضجر،

نختبئ في عمق حقيقة كاذبة،

نَدْفِنُ أمانينا ونحيا في الوهم)).

— نعيش زمن التطوُّر التكنولوجي هل ساهمت
التكنولوجيا في تطوُّر الأدب أم إنّ هذا أثر سلبيّ
على المنتج الأدبي؟

— نعم و بشدّة، لقد ساهمَ هذا التطوُّر التكنولوجي في تطوُّر الأدب؛ إذ حقَّق للجميع فرص التواصل الاجتماعي و الأدبي، و منحنا هذه الثورة المعلوماتية المزيد من المساحات للتعرُّف على ثقافات مختلفة و حضارات مُتعدِّدة، كما منحتنا إمكانات التلقّي بسهولة أكثر و من دون عوائق جغرافية أو سياسية أو عقائدية أو اجتماعية، و قد أفاد هذا التطوُّر المعلوماتي و الرقمي الأدب كثيراً، فظهر الكثير من الشعراء و الشاعرات الذين كانوا حبراً في طيّ ورق، نعم أنا مع هذه الظاهرة العلمية و الأدبيّة الرائعة، التي لا يمكن أن نصفها بأنّها نِقمة على الإنسان إذا كان ناضجاً أخلاقياً و يدرك أين يضع علامات الفصل و الوقف، دون تجريم تلك النعمة بأحرف العِلّة .. لا يمكننا العودة إلى الوراء، فنحن في عصر التكنولوجيا المعلوماتية التي اجتاحت كل قيود الزمان.

— يشير الكثير من النقاد إلى أنّنا في زمن الرواية، و يُبرِّرون ذلك باتجاه الكثير من الشعراء إلى العمل الروائي. هل نحن فعلاً في زمن الرواية، و ماذا أضافت هذه مُقارَنة بالكتابة الشعرية ؟

— لا يمكننا أن نجزم بذلك، فنحن في عصر يعيش التعددية الثقافية والتنوع أساس الأدب و الفن و الثقافة، لكن يمكن القول بأن الرواية أخذت الحيز الأكبر من الاهتمام و تقدّمت شيئاً ما على فن الشعر و فنون النثر الأخرى. و يعود ذلك إلى قدرتها على التغلغل في تفاصيل الحياة التي يبحث عنها القارئ في زمننا لأنّها تشفي غليله من معاناة يعيشها في غربة و وطن (إن كانت اجتماعية أم وطنية)، و خصوصاً مع التطورات التي تحصل مع هجعة ما يُسمّى الربيع العربي و المخزون الفكري لدي الشاعر الذي أضحى ثرياً مع التقاط الصور الإنسانية على أرض الواقع .. و في رأيي إنّ ما تقوله رواية عَبْرَ مِثْتي صفحة يمكن للقصيدة أن تقوله بصفحة من عشرة أبيات، لكن يظلّ لكل نوع أدبي ذائقة و جمهور خاص به، و لنترك للقارئ حرية الاختيار، فالمسألة مرتبطة بالمتلقي و الجودة الفنية للعمل الأدبي.

— هل تستطيع القصيدة أن تُترجم أحاسيس امرأة شاعرة، و كيف تتعامل الشاعرة فلورا مع هذه الأحاسيس إن عجزت القصيدة عن ترجمتها ؟

— هل يستطيع الشاعر أن يكتب خارجاً عن أحاسيسه؟ بيني وبين الأحاسيس في عالمي الشعري علاقة وطيدة كعلاقة الأرض بالمطر، كعلاقة الأم بجنينها، كعلاقة الورد بالعطر، كعلاقة الدم بالشرابين والأوردة .. إلخ. فهذه الأحاسيس هي الأقدر على ترجمة عواطف الحب، الفرح، الأمل، الحلم، الألم، والإنسانية، وهي المؤتمنة على أشواق الحرية في زمان الانغلاق والتعصّب والخراب والاختناق، الشوق للإنسانية المغتالة ولأرض المسروقة، ثم إن الأحاسيس هي الوجدع والغضب على هذا الكم الهائل من الموت بسبب الاختلافات الطائفية والعرقية وكل اختلاف يلغي إنسانية الإنسان ويُهْمِّش كينونته التي أرادها له الخالق عزّ وجلّ.

حتى لو عجزت القصيدة عن ترجمة ما بداخلي أحجّ مع غصن الزيتون إلى الطبيعة، أستنشق الهواء النقي حين عبور آخر مع الضوء:

((عبثاً، أحتاجُ حنجرَةً زجاجية،

أرى من خلالها ركن الدهشة،

في صحراء المشاعر،

وأنا أرقب ملامح الوجع،

في منفى الأجوبة المختبئة،

وراء تساؤلات ذاكرة،

لا تنفي غربة الوطن)).

— هل تعامل النقد مع قصائد فلورا، وكيف تنظرين
إلى الحركة النقدية في لبنان و في العالم العربي ؟

— نعم لقد تعامل النقد مع قصائدي و لكن بشكل
ضئيل، فكانت هناك قراءات لبعض النقاد، وهناك
أيضاً آراء نقدية لأصدقاء من الأدباء و الشعراء.
و لستُ بحاجة إلى تأكيد أهمية النقد البناء، فهذا
أهمّ ما يطلبه الشاعر و الكاتب. لكن للأسف
نحن نفتقد لنظرية عربية في النقد الأدبي، على
الرغم من وجود الكثير من النقاد. لكن أتمنّى
أن تستيقظ الجهود النقدية لتواكب مسيرة الأقلام
الواعدة و الجديدة التي ستشكّل المستقبل الأدبي.

((رَشَقَ نَافِذَتِي

رَشَقَ نَافِذَتِي بَعْدَ مُنْتَصَفِ الْخِيْبَةِ

وَسَأَلَنِي مَنْ أَنْتِ ؟

أنا الموجوعُ المنفيُّ
أريدُ أن أتفقَدَ دهشتي
قبلَ أن تُزهرَ مأساتي
وتموتَ دونَ شهادتيِ قصائديِ
نَزَفْتُ الدَّمْعَةَ على خَدِّ الْوَرَقِ،
وَرَسَمْتُ لَهُ الْجَوَابَ
لساني كوكبٌ يُضيءُ
يَحْرِقُ ولا يَرْمَدُ ،
يُطْعِمُ ولا يُسَمِّمُ
لستُ بشاعرةٍ
ولا بأديبةٍ ولا بِكاتبةٍ
إنسانةٌ ظلُّها صامتٌ خجولٌ
مرآتها مكسورةٌ
وشظاياها تعبَتْ بالروحِ
طفلهُ تَتَنَفَّسُ الشعورَ
وَتُمَطِّرُ الحروفَ

تُشَاغِبُ الْغَيْمَ
وَلَا تُرَافِقُ الضِّيمَ
تَائِهَةٌ عَنْ وَزْنِ الشَّعْرَاءِ
شَارِدَةٌ عَنْ مَتَاهَاتِ الْأَلْقَابِ
السَّمَاءُ وَرَقَّتِي الْبَيْضَاءُ
وَدُمُوعِي تَرُوي أَقْلَامَ الْوَفَاءِ
لَسْتُ كَمَا يَنْعَتُونِي
بِمَلَكَةِ الْوُرُودِ
وَالْعُطُورِ وَالْحُرُوفِ
بَلْ نَاسِكَةٌ
تَعْشَقُ عَيْنَ النُّورِ
وَتَسْتَنْيرُ مِنْ عَطَشِ الرُّوحِ
لَا لَسْتُ أَمِيرَةَ السَّمَاءِ
وَلَا غَانِيَةَ الْمَسَاءِ
لَسْتُ سَلِيلَةَ الْعِظَمَاءِ
وَلَا عَرَبِيَّةً عَنِ الْأَنْبِيَاءِ

ولستُ أبداً أبداً

حورية البحر

لكن

من كفّ الصدق

أهديه الإعصار)).

— يشتكي الكثير من المبدعين من قِلّة المقروئية.
فهل هذا يُشكّل إشكالية لك، وكيف تتعاملين
مع قرائك؟

— بالعكس كل شاعر و كاتب له جمهوره الخاص،
و لا أعتقد بأنّ هناك مشكلة في التفاعل ما بين
الشاعر و القارئ ما دام الإنتاج الأدبي يجد قبولاً
لدى المُتلقي. و بالنسبة لي أتعامل مع قُرّائي بروح
الصدّاقة و الصدق، و لا شيء غير الصدق، فهو
المفتاح الوحيد لباب الشعور في إيصال النغم
الشعريّ برقّة و حماسةٍ إلى القلوب.

— هل يمكن للبنان أن يصنع لنا من جديد شعراء
كالذين عرفناهم في عصره الذهبي؟

— بلا شك، فالحياة مُستمرة و لبنان بلد الحضارة و الثقافة و العلم، و ستبقى ينابيعه الوفيرة تُهدينا الكثير من العظماء و سيشهد الآتي على ذلك كما شهد الزمان و التاريخ في الماضي، و لا يغيب عن بالنا بأنّ العظماء في الوطن العربي ككل لا يُكرّمون إلّا حين يُكفّنون، كأنّ هذا أصبح تقليداً ثرائياً عربيّاً، لكن و مع ذلك لن تنضب الأقدار من العظماء.

— ماهي أهم مشاريع فلورا و نحن في انتظار قدوم عام جديد ؟

— أهم مشاريعي ديوان جديد ما زال قيد الطبع، مؤلّف من سبعين قصيدة و لم اختر عنواناً له بعد. أعتقد سأقلده اسمي (فلورا قارورة عطر)

— ماهي أهم أمنيّاتك في العام الجديد ؟

— السلام، ثم السلام، ثم السلام لنصوّن أمانة الله في كرامة الإنسان.

— كلمة للقارئ الجزائري .

شُكراً لمحبتكم و أتمنّى أن تكون السنة الجديدة القادمة مليئة بالخيرات و المسرّات، و أن تأتي على

قَدَّرَ أَمَانِيَكُمْ وَطُمُوحَاتِكُمْ، وَمِنِّي لِكُلِّ قَارِئٍ زَنْبَقَةٌ
بِضَاءٍ قَطَفَتْهَا مِنْ حَدِيقَةِ مَحَبَّتِي، وَلَكُمْ كُلِّ احْتِرَامٍ وَ
التقدير. وَأَسْمَى التَّحَايَا لَكَ أَسْتَاذَ عَزُوزِ عَقِيلٍ عَلَى
هَذَا الْحَوَارِ الَّذِي سَعِدْتُ فِيهِ بِالْإِجَابَةِ عَلَى أَسْئَلَةٍ وَ
قَضَايَا أَدَبِيَّةٍ مَطْرُوحَةٍ عَلَى السَّاحَةِ، وَ أَرْجُو أَنْ أَكُونَ
قَدْ سَاهَمْتُ فِي اسْتِجْلَاءِ مَلَامَحِهَا.



الشاعرة فلورا قازان... لبنان

الشاعرة فاطمة المعروفي

عندما تشدو العصفير كي ترتوي بالغناء، يأتي
الشعر هاطلا من جهة الغرب تحمله زخات الحنين
و الفرح الطفولي ليشدو على قمم عالية من الشوق
و الانبهار هكذا هي لحظات الحُب و الجمال و المتعة،
و أنت تتصافح مع حروف و كلمات الشاعرة المغربية
فاطمة المعروفي، هذا الاسم الطالع في سماء الإبداع
العربي كالنخلة الضاربة بجذورها في قلب المحبّة
و الصدق، اسم مغربي كبير يزواج بين القصيدة
الفصيحة و بين الزجل فكانت متعة النص و متعة
القراءة ، و هي تُوقّع مجموعتها الشعرية اليوم في
المغرب لتحفني مع قُرَّائها لتقول لهم بِمَحَبَّة و صدق
ها أنا كاليياض أجيئكم أحمل بين كفي زهور المحبّة
و الاشتياق دون أن أطيل عليكم، إليكم الشاعرة
الرييقة فاطمة المعروفي في حوارٍ الشيق معها:

- كيف تُعرّف الشاعرة فاطمة معروف في نفسها للقارئ
الجزائري خصوصًا والقارئ العربي عمومًا؟
- نبض صارخ بعمق الوجد يحمل بطيئات نورًا مُنبثقا
من جوهر الروح؛ تأمُّلاً وإحساسًا؛ ليتّرجم بحبر
يكسر حواجز الذات الزائلة، والإبحار بتأمُّل
فكري إلى المدى اللامحدود، وجدتُ نفسي رهينة
مداد يفيض ويتدفّق بإحساس فطري؛ يغوص في
أعماق الوجدان؛ بروح صافية مُحبّة للخير وقريبة
من معاناة الغير .

((أرفع ستار الحروف بَوْحًا

لتكتحل سطوري عبقا

في جوف الكلمات

ورحيق العتمة عاكفا يلتف حولي

كسحر يعانق الحكايات

و أسكب مِدادِي الأحمر

ليسقي أوراقِي المتناثرة على ضفاف النهايات

و أَجْعَلْ بَيْتَ الْقَصِيدِ مَسْكَنًا

احتَمِي بِهِ مِنْ تِيهِ يَنْتَفِضُ

مِنْ أَوْهَامِ الذَّاتِ))

عرفت الإحساس بسلطنة الحرف في سن مُبَكَّرة. سن الرابعة عشرة. فكانت البداية التي نسجت أبيات قصيدي المعنونة (بأنين الليل) و قصيدة زجلية بعنوان (نكتم) نُشِرَتَا بجريدة «الشهد» و الحمد لله لقيتا إعجاب العديد من القُرَّاء و من هنا دقَّ جرس المشوار لأهيم بين حروف الزجل و الفصيح، و لا زال حرفي يسدل مداده باعتباره حاكمًا يحكم وجدانيتي بتضاريسه و رياحه العاتية لكل زمان و مكان، ببراءة الطفولة الطاهرة و نبض الحرف الذي يدمع القلم .

— ماذا تُمثِّل القصيدة للشاعرة؟ و هل استطاعت فاطمة أن تجدها مكانًا في الساحة الأدبية العربية؟

— حين أسبح في خلجان الذات الذي اعتبره معبرة وصول إلى برِّ الأمان بعيدًا عن حلم زائل و ذلك بالإبحار في الأفق اللامحدود فلا أجد نفسي رهينة قفص الذات الزائلة و إنّما أصلها روح مُخلَّد لها

الخلد و البقاء هذه هي فكري و تفكري في إبداع
و حكمة الخالق العظيم، لذا تجدني دائماً في عزلة و
خلوة لأبحر بذاتي نحو عوالم التفكير و الإيحاءات
التي تلهمني بالكتابة، فمعظم مواضيعي التي
أطرق لها غير ذاتية بل بالعكس، عميقة تبهر
بالقارئ إلى بلّور الوجد و الصفاء النفسي الذي
يبعث عن استقرار النفس و الاطمئنان للوصول
إلى برّ الأمان الذي بنوره تكتمل السعادة، أحاول
إن شاء الله تعالى إلى إيصال موهبتي الإبداعية إلى
أبعد مدى لتصل إلى القارئ الكريم و يبحر في
حرفي الذي اختاره بكل دقّة و إحساس راقٍ، ليترك
في النفوس أثراً إيجابياً، لذا تجدني أختار مواضيع
قريبة من واقعنا المعاش، فهي أعتبرها رسالة
محتواها جيش أسطر و ملكها حرف و خادمها
مداد ما زال يسقي أوراق الزمان، فالنقش على
أوتار الصفحات يتطلّب الرويّة والتأني في اختيار
الكلم كجمان مثور بصيغة سجيّة لترك بصمات
في روض الأدب تتناقلها العصور وجميع الأقطار،
قصيدة من ديوان «نقطة تحوّل»:

((نُقْطَةُ تَحَوُّلتَأْخِذُنِي))

ترفعني..... أو تسقطني أرضاً

تجلبني إلى الحزن إلى الهلاك

تجلبني إلى الثوب الأبيض

إلى علو المقام

لا أدري إلى أيِّ نُقْطَةِ سَأَتَّجِه؟!

نُقْطَةُ الْبَدَايَةِ أَمْ نُقْطَةُ الْنَهَايَةِ ؟

دَوَّامَةٌ تَجْرَفْنِي..... تسحرنِي

تدور بيفي أعْمَقِ الْهَوَاجِسِ

تتسلطن..... تَمُدُّ جُذُورَهَا بِنَبْضِي

تسلب حلمي تَمْتَصُّ دَمِي

تَحْرِقُ جِوَانِحِي الْبَيْضَاءَ

فَيَسْقُطُ الْجَنَاحُ رَمَادًا بِجَانِبِي

لا أَقْوَى عَلَى الْحَرَكَ .

لَأُرْتَدِي وَشَاحِي الْبَلُورِي

و أَكْمَلُ مَرَاسِيمَ الْوَجْدِ

على نغمات القانون
أراقص حلمي العلوي
برقصات أبجديات حور
عين على أوتار ماء من معين
و أنهار الروح تجري مخلد
يكسوها لحن الخفاء و التجلي
و يظل مدادي....
ينزف سطورهِ السوداء
علّه يسعفني.....
و يُضَمِّد ما خَلَفَه الدهر))

و أكيد شبكة الإنترنت ساعدت على الانشار السريع
للعديد من الأعمال الإبداعية على الصعيد الوطني و
العربي و خاصة عبر مواقع التواصل الاجتماعي أكثر
من السابق، فكلما كان العمل راقياً باختيار المواضيع
التي تشدُّ الانتباه، و تخاطب الروح، لتصل إلى الوجدان
بكل صدق، لذا أكتب بعض الحالات التي أعيشها
فَعِلا و أغلب القصائد سواء كانت باللغة العربية أو

اللغة المغربية العامية تُجسّد حالات أترجم إحساسها إن كانت فرحاً أو حُزناً ليتسلطن الحرف بالتعبير عما يخالجنني من مشاعر، فالعمل الجيّد يفرض وجوده ليصل بعمق إلى القارئ الكريم المُهم هو اختيار الموضوع الهادف و القريب من الواقع بإحساس عالي و الاعتماد على الحسّ و الموهبة التي تفرض تميّزه لتصل إلى المتلقي بذوق عالي، و الحمد لله صدى دواويني الشعرية التي تحتوي على قصائد من الفصح و الزجل حصدت إعجاب العديد من القُراء فكان الإقبال و الطلب كثيراً لله الحمد على نسخ الدواوين التي تم توزيعه داخل المملكة المغربية بمكتبة الألفية و خارجاً عن طريق دار الثقافة بدولة قطر و كذلك عن طريق مكتبة الثقافة بمملكة البحرين.

— كيف تعامل معك النقد؟ و هل ما زلنا بحاجة إلى نقد جاد كما يرى الكثير من الأدباء على مستوى العالم العربيّ؟

— أكيد النقد البناء له أثر إيجابي في بلورة أسلوب الكاتب أو الشاعر و تقديم الأحسن للقارئ الكريم الذي ينتظر الأعمال الراقية من نبع صادق و هادف و قريب من خوالج الذات، و يبقى النقد صور

تحليلية لنظرة النقاد، و كل ناقد و أسلوبه في تحرير مضامين النصوص سواء بالإيجابي أو السلبي، و من هذا المنطلق أشكر الناقد الأستاذ الكبير محمد الخريف و الأستاذ و الناقد القدير محمد القيشوري على النقد البناء الذي نسج بساط مُحضَر كوهج الربيع الأخضر الذي سيستمر بالعطاء المدرار بالحقل الأدبي إن شاء الله تعالى .

— ما هي الأسباب في رأيك التي جعلت النقد يتطوّر في المغرب و يحتل الريادة على مستوى العالم العربي بينما بقيت الرواية و الشعر و القصة في تفاوت بينها و بين بقية الدول العربية ؟

— تبقى حادثة التجارب الإبداعية التي تنمو و تتطوّر بسرعة، الاكتفاء بالتجارب الغنية التي تتغيّر مع تغيّر الأزمنة في ضوء هذه الرؤية التي تستحدث بؤرة الكتابة الحديثة التي تواكب المسار النقدي الحديث أيضًا مع تطوّر مضامين المواضيع التي يتطرق لها الكاتب و نظراته العميقة، التي من خلالها يسعى الناقد إلى استنباط الصور التي تنبض في مواطن الحرف و نعترف أنّ العمل النقدي الحالي يستشف المواضيع الجادة التي تسعى إلى سمو

الكلمة، ممّا جعل النقد المغربي أو العربي بصفة عامة في تطوُّر مع تطوُّر الإنتاج الإبداعي الأدبي فالعمل الهادف يفرض هيمنته على صور النقد البناء في جميع المجالات .

— القصيدة الثرية في المغرب بدأت تعرف رواجًا كبيرًا ممّا تركها تحتل الريادة في نظر الكثير من المبدعين المغاربة و العرب هل هي نهضة لمقاومة ما هو كلاسيكي أم هناك أسباب أخرى ياترى؟

— أعتقد مع التطوُّر و الحداثّة أصبحت طريقة الكتابة تخوض تجارب عدّة تواكب عصرنة التغيُّر في المجال الأدبي، و أصبحت القصيدة الثرية ملكة ترتب على عرش البوح، اعتبرها قصيدة سهلة من خلالها يمكن العبور إلى صرح من العوالم التي تبحر بخوالج الذات و تفتح عوالم رحلة تعانق أساطير الحكايات، مع احترام الحروف الأخرى التي تكتب بصيغتها و أساليبها المُنهجة في بحور القصيد

— ما دور الشعر في ظلّ تكنولوجيا حديثة رهينة؟ هل نحن فعلا ما زلنا في زمن يُكتب فيه الشعر و القصة و الرواية في ظل غياب قارئ مُحتمل ؟

— كما ذكرتُ سابقاً يبقى الإبداع الفكري يفرض وجوده، فكُلُّها كان التاج راقياً يلامس الإحساس ويفرز تفاعل حي مع شريحة المجتمعات التي تنتظر الأعمال الجادة، التي تروي الظمأ وتهدف إلى الإشعاع الفكري وإيصال رسالة سامية كنور منبثق من فتيل الروح الذي يضيء على أنهار النفوس التواقّة إلى تغيّرات نحو بلّور الصفاء والسعادة الدائمة .

— ماذا أضافت فاطمة للإبداع و ماذا أضاف لك ؟

— لا زال القلم يسبح في بحر الحروف، و لا زالت الحروف تعبر بي نحو القصيد، نحو البحث عن الذات، فالإبداع لا يُجَمَّ إنَّه رحلة طويلة نحو البحث و التفكير، و نسعى وراءه و لكشف حجاب الإيحاءات التي اعتبرها نقطة العبور نحو الوصول إلى النور و برّ الأمان و سلامة النَفْس، و هذا هو الشيء المفقود الذي أبحث عنه من وراء سيّدي الإبداع

— ما هي أهم منجزاتك؟ و ما هي أهم مشاريعك المستقبلية ؟

— ديواني الثاني «نُقطة تحوُّل» بعد ديوان «أنين الليل» الذي لقي إعجاب العديد من القُرَّاء على الصعيد الوطني والعربي، وأسعى دائماً إلى تلبية ذوق القارئ الكريم بمواضيع قريبة تلامس إحساسه العالي وفكره الراقى، فقد اعتمدتُ بديواني «نُقطة تحوُّل» على أفكار جديدة بصيغة سهلة مثورة بدرر من الكلم الذي يعلو ويسمو بالأحاسيس الرفيعة والتفكير بإبحار نحو معالم الذات الزائلة، ومواضيع تعالج قضايا لصالح الفرد والمجتمع، وتم توزيعه في بعض الدول العربية عن طريق دار الثقافة القطرية للنشر والتوزيع وبالبحرين بمكتبة الثقافة قصائد من ديوان «نُقطة تحوُّل» بالفصحى وتحتوي على خمس عشرة قصيدة بمواضيع مختلفة وعناوينها كالتالي: نقطة تحول - أعلنت الرثاء - يا صبر - أغزل - ندف الروح - سحابة - سكرات العشق علمتني - فجوة فراغ - خبث الضمير - غاليتي - ولع وتاب - عهد الأوفياء - غدر وتضليل - اقترب مِنِّي للسكن إليك - دثرتني - نعشي لو حدي أو قصائد زجلية مختلفة المواضيع وهي عشر قصائد والذي تمَّ مؤخراً توقيعه بالمسرح الوطني محمد

الخامس و الذي شهد حضور نخبة من الوجوه المعروفة على الساحة الفنية و الأدبية، طموحاتي لخدمة الأدب مستمرة إن شاء الله و أتمنّى كسب رضا القارئ الكريم بكلّ ما هو راقٍ لخدمة الفرد و المجتمع بمواضيع مُتنوّعة و حاليّاً أعتكف لاستكمال ديواني الثالث الذي سيكون إن شاء الله مفاجأة كبيرة للقارئ الكريم.

— هل زارت فاطمة الجزائر و هل تتمنّين زيارتها ؟

أتمنى زيارة التراب العربي في رحاب سماء الحرف الذي يوحد مجتمعاتنا للنهوض بمنبر الأدب في شتّى المجالات و أتمنّى أن يكون الحرف حلماً يجمع الشعوب و يكسر الحدود فهو نور يحمل أرواحنا نحو السلام و المحبّة الصادقة.

— أتركُ لك الكلمة الأخيرة فماذا تقول فاطمة لمعجبيها و قُرّائها في الجزائر خصوصاً و في العالم العربي عموماً ؟

— كلما ينبض حرفي في جوف ذاتي فسوف أعانق سحر الحروف و أمتطي عوالم النور نحو السعادة الدائمة، و في خيام الجنون أكتسي مذاهب من خوالج الخفاء أبسط بها عوالم الخطى في ثوب

السماء و ألبس غطاء الرحيل في جوف التنهيدات،
فأرحل بصرختي هناك، محبتي تفيض في رحاب
خلجات حروفنا كحفيف يخفق بالفؤاد يخطف
عبق مسكنه، بوح عتيد يغزو مكامن الدهر
المُتلحِّف ببساط يكسوه لحن الخفاء والتجلى،
نسعى أن تكون قريحة مواكب الحروف شموغاً
مضيئة في كنف سمائك منقوشة بزخات الرذاذ
الداقي الذي ينزل على القلوب بنسيمات خفيفة،
نحن منكم وإليكم نستمدُّ منكم عطاء زخماً و
نستمر بتشجيعاتكم الدائمة لنا دام لكم البهاء
أعزائي الكرام تحية الصفاء حين تلامس فتيل
وميض بلور الروح، حين تكشف حجاب البوح،
لنستظل بدليات وارفة الظل تدفئ مساكن الذات
و تسبح بنا نحو عوالم البقاء، لنستشف مواطن
السكينة وأشكر الأستاذ القدير عزوز عجيل على
هذا الحوار الأكثر من رائع مع تمنياتي لكم بمزيد
من العطاءات المثمرة في فضاء الأدب... تحياتي.



الشاعرة فاطمة المعروفي... المغرب

الأديبة زينب الصافي عباس في لقاء مع مجلة هوامش الثقافية

اسم من أسماء الإبداع الأدبي العربي يشامخ بطوله
نخل العراق وبحلاوة ثمره يعزف على أوتار قلب
القصيد أحلى الإبداعات فيشدو في سماء الوطن
العربي، يُغني للوطن وينشد للسلام، في رحلته
الأدبية الكثير من المحطات إنَّها الشاعرة «زينب
الصافي» التي شربت من نهري دجلة و الفرات و
تنسَّمت هواء العراق و عبق الشعر و كبار الشعراء
فيكفيها فخراً أنَّها من بلد الجواهري و السيَّاب و
نازك الملائكة و غيرهم من الشعراء الذين عطروا
سماء الوطن العربي شدَّوا و إبداعاً، وكان هذا حوار
معه:

— كيف تُعرِّفين نفسك للقارئ الجزائري خصوصًا و
القارئ العربي عمومًا ؟

— الأدبية و الإعلامية و الناشطة بكل مجال: الإنساني
و السياسي، و الثقافي، و كل ما يخص الإنسان
يمكن أن أعرف جمهوري الجزائري بشكل خاص
بأنني الشاعرة و القاصة زينب صافي عباس
من مواليد العراق بغداد ١٩٧١ حاصلة على
بكلوريوس إعلام قسم الصحافة ١٩٩٨ جامعة
بغداد لي عدّة دواوين شعرية منها: «همسات قبل
الرحيل»، «عاشقة الروح»، «بلسم الجراح»، «ملائكة
الشعر»، «أقدار مُعلّقة» و مجموعة قصصية مشتركة
هي «حكايات شهرزاد الجديدة».

— في ظل تكنولوجيا حديثة مُتطوّرة هل استطاعت
هذه التكنولوجيا أن تكون في خدمة الأدب أم تراها
قد جَنَتْ عليه؟

— يمكننا أن نقول عن هذا السؤال إنّ التكنولوجيا
قد خدمت و أيضًا جنت ففي جانب مواقع
التواصل الاجتماعي «الفيس بوك» وغيرها من
وسائل الاتصال الحديثة مثل الفضائيات وغيرها
قد استفاد منها كثيرًا الأدباء من خلال التواصل

و الإِطْلَاع، و من جانب آخر أصبح كل من هَبَّ و دَبَّ ينشر و يسرق النتاجات الأدبية و ينسبها له، و هناك جانب مُشْرِق دائماً لكل عملية مُتَطَوِّرة و جانب مظلّم.

— يعتقد الكثير أن النشر الإلكتروني يخدم اسم المبدع و النشر الورقي يخدم النص، ما مدي صحة المقولة في نظرك و أيهما تفضلين ؟

— كلاهما يخدم العملية الإبداعية سواء الاسم أو النص، بالعكس أصبح اليوم من خلال التكنولوجيا الحديثة الإلكترونية، النصوص متداولة و يحفظها الجيل عن ظهر قلب و اليوم أصبحت الصحف بكل جمالياتها غير مرغوبة لدى الناس و القراء أيضاً، لكنني أفضّل طبعاً الصحف لأنّها أكثر رصانة في النصوص القيّمة و أيضاً تنتخب الأسماء جيّداً، لهذا محبّتي و تفضيلي شيء و الواقع شيء آخر ألا و هو سرعة الانتشار أكبر و أوسع من خلال الإلكتروني اليوم.

— في بلد الشعر كالسيّاب و نازك الملائكة و الجواهري و غيرهم من الشعراء الذين أسّسوا لحركة شعرية عربية هل هذا كان في صالح المبدعين الذين

جاءوا بعد هؤلاء العمالقة أم أثر عليهم سلبياً؟

— طبعاً كان في صالح المبدعين لأنّهم فتحوا مجالاً واسعاً للشعر الحرّ أو بالأحرى لقصيدة النثر، لأنّ أكثر الشعراء كان مُقيّداً لفترات طويلة بالشعر العمودي و بالقافية، ممّا أعطى فرصة للشعراء أن يؤسّسوا المدرسة حديثة و حرية أكبر في التعبير و الكتابة و أكثر الشعراء و ما أكثرهم اليوم، لكن من جانب آخر لقد وقع معظم أو أكثر الشعراء المُحدّثين في فخ التقليد أو التكرار أو النسخ فأصبحوا مُقلّدين لا مُبتكرين لشيء جديد، أصبحوا نُسخاً مُكرّرة مقولبة و نحتاج إلى ثورة أدبية شعرية جديدة لكي نخرج إلى ابتكار شعري مغاير جديد و أنا أبحث اليوم عن ابتكاري.

— كيف تعامل النقد معك؟ و هل استطاع أن يضيف شيئاً لك؟

— لم يُنصف النقاد أحداً يوماً، خصوصاً المرأة الأديبة سواء كانت شاعرة أم قاصة أو روائية لكن هذا لا يعني أنّهُ لا يوجد نقاد ينصفون الأديبة بأفلامهم بالنسبة لي، الآن لم يتناولني النقاد كمادة نقدية لهم

سوى ناقدنا المُمَيِّز «وجدان عبد العزيز» وقد كتب بشكل رائع نقدًا بَنَاءً و بروح نقدية عالية، سلامي الكبير له.

— كيف تُقَيِّمين المشهد الثقافي العراقي الآن و هو الذي شهد نهضة ثقافية كبرى على مدى الأزمنة و العصور؟

— كما جاء في سؤالك، المشهد الثقافي العراقي شهد نهضة على مدى الأزمنة و العصور لكنّه تعرّث كثيرًا في السنوات الأخيرة و لو أنّ هناك محاولات جادة إبداعية و تسجل ضمن سجل الإبداعات الحقيقية لكن بشكل عام المشهد الثقافي العربي أيضًا و ليس العراقي فقط يعاني هبوطا و تدنيًا بسبب الأوضاع الأمنية و السياسية في المنطقة العربية.

— ماهي مُنجزات الشاعرة؟ و هل أنت راضية على هذه المُنجزات لحدّ الساعة؟

— لي عِدَّة دواوين شعرية منها «همسات قبل الرحيل». و «عاشقة الروح». و «بلسم الجراح». و «ملائكة الشعر». و «أقدار مُعلّقة» و مجموعة قصصية مُشتركة هي «حكايات شهرزاد الجديدة»

و عندي تحت اليد الآن ديوان شعري هو «لوعات تئن» و مجموعة قصصية تحت الطبع «شواطئ الدم»، ولديّ الكثير من المنشورات في الصحف و اللقاءات و المقالات، أمّا عن الرضا فأنا دائماً بعد أيّ عمل أنجزه لا أَرْضى عن نفسي أو تقديمي و أبحث عن القادم و المزيد بحيث إنني أنشد بداخلي العالمية للمرأة العربية بشكل عام، و المرأة العراقية بشكل خاص.

— ما هي أهم مشاريع الشاعرة زينب؟ هل سبق لك أن زُرْتِ الجزائر؟ وهل تعرفين الحركة الثقافية و الإبداعية فيها؟

— أهم مشاريعي، القادم كثير، فأنا اليوم رئيسة رابطة النُخب العراقية المناصرة للوطن و مهمتي ليست سهلة في القيادة و قد كُرِّمَت العام الماضي الوفد العربي من مصر و الجزائر و اليمن و الأردن و كان من ضمن الوفد سفير النوايا الحسنة و أيضاً كُرِّمَتُ الشاعرة الدكتورة الفلسطينية «رولا شتية» و هي عضو جامعة الدول العربية، و للسنة الجديدة عندي عدّة مهرجانات و مؤتمرات و عندي مشروع فيلم سينمائي و أيضاً مسرحي

و عندي طباعة ديوان شعري و مجموعة قصصية
و الجديد مرافق لي دائماً، أمّا بخصوص زيارتي
للجزائر لم أزرها لكن رُبَّما سوف تكون لي زيارة
هذه السَّنة بدعوة لمؤتمر و يؤسِّفني أنَّني لستُ
على اطلاع بالحركة الثقافية الأدبية الجزائرية كثيراً
و الإبداعية فيها و يتحتم عليَّ في القادِمات الاطلاع
الكبير كوني رئيسة رابطة.

— كلمة أخيرة للقارئ الجزائري خصوصاً و القارئ
العربي عموماً؟

— أودُّ أن أحيي أهلي و بلدي الثاني الجزائر، بكلِّ ما
فيها من رموز جمال و حضارة و من خلالكم
أحيي الإعلامية الجزائرية الرائعة «دكتورة أمال
إدريس» فهي صديقتي جيِّداً و إن شاء الله تعمُّنا
المَحَبَّة و السلام و الأمن و الأمان سلامي للأستاذ
عزوز عقيل المحترم الرائع بإجرائه الحوار معي
و الاهتمام بالمرأة العربية المبدعة هذا دليل و عيه
الكامل و الكبير بما للمرأة من دور كبير في الحياة.



الأديبة زينب الصافي عباس... العراق

الشاعرة محبوبة خماسي في لقاء مع مجلة هوامش الثقافية

الشعر فاكهة الروح ودفؤها، يسافر بك بعيداً لتجلى لك معالم الجمال وإبداعاته، ويرسم لك في ثنينا الروح عراجين المحبة والدفع والإخلاص، هو زاد القلب ليستقر في دنيا الأمل والألم، وأثناء زيارتنا لتونس الشقيقة في إطار مهرجان الحرية التقينا بنخبة من الشعراء والشاعرات اللواتي صنعن ثورة الخلد والمجد ومحبوبة خماسي إحداهن، نبض شعري متدفق بأحاسيس متسامية في عالم الجمال والحب، عفويتها قصيدة شعر متحركة في سماء الإبداع، و لقصائدها لغة أخرى حُبلى بأنواع الرقة والجمال دون إطالة، هي اسم إبداعي متميز في كل شيء، إليكموها في هذا الحوار.

— كيف تُقدّم الشاعرة محبوبه خماسي نفسها للقارئ
الجزائري؟

— أنا المُرّيّة و الشاعرة التونسية محبوبه خمّاسي،
أصيلة ولاية الكاف بالشمال الغربي للبلاد، من
مواليد ١٢ / ٠٣ / ١٩٦١ بمعتمدية الدهماني. لي
أختان و ثلاثة إخوة. زاولتُ تعليمي الابتدائي
و المرحلة الأولى من الثانوي بمسقط رأسي ثم
أكملتُ دراستي بمعهد ترشيح المُعلّّات بالمرسى
الضاحية الشمالية للعاصمة.

تحصّلتُ على البكالوريا، ثم دخلتُ مُعترك الحياة
المهنية بعد سنة من التربّص، أدرّس اللغة الفرنسية
بالمدارس الابتدائية .

أنا مُعلّمة تطبق أوّل فوق الرتبة، نقابية، ناشطة
سياسية و شاعرة، أكتب باللغتين العربية و الفرنسية في
الشعر العمودي و القصيدة النثرية و الشعر الغنائي و
قصائد الأطفال... متزوجة و أم لولد و بنتين . أسكن
بمدينة المنستير الساحلية.

أهوى المطالعة، أميل إلى السفر و أمارس رياضة
المشي.

- هل تعتبرين أنَّ المرحلة الجديدة التي يمرُّ بها الشعر هي مرحلة تطوُّر أم هي مرحلة القطيعة مع الماضي؟
- لا أعتبر المرحلة الجديدة التي يمرُّ بها الشعر خاصَّة ما بعد الثورات العربية، مرحلة انتقالية و لا قطيعة مع الماضي.

— لماذا؟

لأنَّ المرحلة شكل و متن، من حيث الشكل و المتن فإنَّ الشعر لا يستقيم دون بناء لغويٍّ، حيث إنَّ المسار اللغوي هو تقريباً هو ذاته و إن تغيَّر في بنيتها المعجمية إذن انسابت الفوضى في المفردة و التركيب و نشاز اللفظ فكان الشعر في شكله باهتاً في أغلبه و إن إستثنينا بعض التجارب على نحو «محمود درويش، صلاح عبد الصبور، فدوى طوقان...»

أمَّا على مستوى المضامين الشعرية، فإنَّ الشعر يبقى مداره تقريباً حول الأغراض القديمة مثل الوطنية و الحماسيَّات و الفخريَّات و الهجاء و العشق...

- هل التكنولوجيا الحديثة ساهمت في تفعيل الحركة الأدبية أم العكس؟

- التكنولوجيا الحديثة ساهمت بشكل ما في تفعيل الحركة الأدبية في سرعة التواصل و انتشار النص يُسر، هذا كسر للمسافات ، اطلاع الأفراد على مختلف الكتابات و تبادل المعلومات دون عناء، في المقابل عمّقت ركود الكتاب و عدم مسكه أو التوجّه إليه أو نسيانه تمامًا أمام قضاء الوقت في الإبحار على النت و «الفيس بوك» لذلك أنا اعتبرها «سلاحًا ذا حدين» وَجَبَ الحذر منه .
- يقولون إنّنا في زمن الرواية و إنّ زمن الشعر قد ولى، إلى أيّ حدّ تؤمنين بهذه الفكرة؟
- ليس صحيحًا القول إنّ زمن الشّع ولى و مضى لأنّنا في زمن الرواية، لكل منهما مكانته و فعاليّاته و عُشّاقه أيضًا ... أمّا الرابط المُشترك بينهما هو الإبداع و المبدع و المُتلقي، لذلك لا أقبل بالفكرة بل أصحّحها.
- كيف تعامل معك النقد؟ و هل نحن فعلا بحاجة ماسّة إلى نقاد يعرفون كيف يتعاملون مع النصوص لا مع الأسماء كما هو رائج الآن في اعتقاد الكثيرين؟
- بالنسبة للنقد، يسرّني لأنّه يُقيّمني و يُقيّم أعمال

كل شاعر أو كاتب أو قاص و كل مبدع . لا يُجْبِطُنِي
بالمرة قول النَّقَّاد، رأيهم يهْمُنِي، رأيهم هو المِراة
التي تضعك أمام نفسك و أمام المُتلقِّي ... بالنقد
أَتَقَدِّمُ و أُغَيِّرُ كتاباتي إلى الأحسن ...

نحن كلنا بحاجة ماسة للنقد لأنَّه بِناء، إذا تعامل
النَّاقِد مع النصّ طبعًا ، لا مع الشخص كما يفعل
البعض، و هُمْ قِلَّة لا يجب تعميمها .

— الحراك الثوري السائد الآن في كثير من المناطق
العربية إلى أيِّ حَدٍّ ساهم في تفعيل الحراك الأدبي
عمومًا و الشعري خصوصًا؟

— بالنسبة للحراك الثوري السائد الآن في كثير من
المناطق العربية، ساهم إلى حَدٍّ ما في تفعيل الحراك
الأدبي بفكِّ أسْرِهِ و تحريره من القمع عامَّة و الشَّعر
بالأخص، نأخذ على سبيل المثال «تونسنا الغالية»
الهدف الوحيد الذي حققناه منذ اندلاع الثورة الى
حدِّ الآن هو «حرِّيَّة التعبير» بما في ذلك النصوص
الأدبية و الشعرية. مقابل ما ذكرته، ظهور
طفرات أو كتابات لا ترقى لمستوى الأدب و الشعر
إلى جانب السرقات الأدبية أو المتاجرة بالأدب و
بالثقافة، هذه الظاهرة الغريبة لن تدوم طويلاً،

- حتماً ستزول بزوال الظروف الراهنة.
- في زمن اللامقروئية لم تكتبين و تحرقين ما تبقى من عُمْرِك؟
- في زمن اللامقروئية كما ذكرت أنا أكتب لأدوّن ما يخالج صدري أو ما يؤرّقني لأوصل أفكاري للقراء ولو على جدار النّات ... أكتب لأنير عقول الناشئة ، لا لأحرق نفسي ... بالأحرى أحرّقها إن لم أكتب لأنّ الكتابة هي المتنفّس الأقرب إلى شخصي و الرابط القوي بيني و بين المتلقّي و لو بعد زمن طويل ، سيجد فيها ضالّته .
- إلى أيّ فئة تُوجّهين كتاباتك؟
- أوجّه كتاباتي إلى القراء بمختلف أصنافهم إلى المثقّفين، إلى السياسيين المتغطّرين، إلى المناضلين إلى الكادحين، إلى المبعدين، إلى الأولياء، إلى التلاميذ ... إلى العُشّاق و إلى الاطفال.
- ماذا تعني لك هذه الكلمات: الشعر ... السعادة ... الثورة ... الحرية ... أميمة؟
- الشّعْر قبل كل شيء شعور، و هو دفع من الذات و نبض الوجدان و هو وَقْع اللحظات التي يعيشها

- الإنسان مع ذاته، مع الآخر ومع الكون .
- السَّعادة لحظة فَاَرَّةٍ ينشدها الإنسان ولا يُحَقِّقها .
- الثَّورة لا تولد إِلَّا من رحم الكادحين ولا تعيش إِلَّا بنفس الثَّوار لأنَّهم حطب وقودها ... وتندلع الثَّورات نتاجًا للقمع والظلم والاضطهاد والرشوة والمحسوبية ... وكل مظاهر الفساد .
- أُميمة هي أصغر أبنائي سِنًا. هي رفيقة دربي في الأدب، في الإعلام وفي النضال المُستمر ... هي شاعرة مُبتدئة وناقدة مُتمرسة في الأدب والقصة، هي قريبة جدًا من شخصي، هي «المنى والروح» وهي سبب تقدُّمي ودَفْعِي إلى الأمام، رعاها الله وحفظها وحفظ أخويها من كلِّ مكروه .
- الكلمة الأخيرة لكِ فماذا تقولين؟
- أتوجَّه بكلماتي الى القارئ غَزْوًا لكل مناطق الجهل والظلام والتخلُّف، يشاركني في نشر المحبَّة والسلام في كل شبر من أنحاء الكون ويُحَفِّزني على أن أقتل كلَّ بؤر الفتن والطائفية والمذهبيَّة وأوحد المبدعين في أرجاء المعمورة .



الشاعرة محبوبة خماسي... تونس

الشاعرة نجوى عبد الله في حديث لمجلة هوامش

مُغتربة عراقية تصوغُ معاناتها شِعراً

من الصعب أن تقدم شاعرة بحجم أنثى، لكنها نجوى عبد الله، الرِّقّة والجمال والإبداع، ثلاثيّة من البهارات تجتمع فيها فتنتقلك إلى عالم سرمدى، هي اسم شرب عبقه من تاريخ الفرات، و تسلل لعمقه صفاء نهر دجلة، اسم أدبي يُميّز ييوح بالكثير يرسم تفاصيل الحكايا الجميلة، ينسج من مخيال شهرزاد وهي تبوح لشهرزاد حكايا التاريخ، هي قصة من قصص شهرزاد التي ما زالت عالقة في أذهان التاريخ، هي اسم ينبض بالشوق والحنين، تُغني دوماً للحُب و للوطن قصائدها تحمل الكثير من أحاديث الشجن و الفرح إضافة لهذا هي تساهم في كثير من

النشاطات الثقافية المختلفة و تكتب للأطفال أيضاً،
دون أن أطيل إليكموها في هذه الدردشة الجميلة.

— كيف تُقدّم الشاعرة نجوى عبد الله نفسها للقارئ
الجزائري و من خلاله للقارئ العربي؟

— أوّلاً أشكركم على هذه الاستضافة في مجلتكم
الرائعة «هوامش ثقافية»، كما يسعدني أن أتواصل
مع القارئ الجزائري الشقيق و أقدمّ له نفسي
متواضعة عن ما قدمته من إنجاز أدبي في مجال
كتابة الشعر الحديث و كتابة أدب الطفل و الصحافة
كمحاورة فنية و ثقافية مقيمة منذ خمس سنوات في
الولايات المتحدة الامريكية، منذ مغادرتي العراق
جسدياً عام ٢٠٠٧، لأقيم ثلاث سنوات في دمشق
و بعدها الى مدينة شيكاغو مدينة التحديّ والثقافة.

— الشعر رسالة سامية مُقدّسة، كيف تتعامل نجوى
مع هذه الرسالة؟

— الشعر الحديث و منه قصيدة الومضة أضاف الى
حياتي الكثير، منها أنّه كان النافذة الدافئة التي أعبر
من خلالها عن مشاعري و عواطفني و عن الضمير
الذي يعاتبني و المجيب عن تساؤلاتي الكونية و
هاجساً ناعماً لأفكاري الحياتية كإنسانة و مغتربة

..من خلال الشعر أفصحْتُ عن الماضي بلسان الحاضر و الشك و الخوف من المستقبل، و من خلال المحاولة و الجهد للتقريب بين المثال و الواقع أضفنا للحب رونقا و أفعمناه عاطفة محسوسة تجسَّدت شعراً، لم نعبث به و نستهلكه بالإكثار كما كينة للكلمات كما يفعل البعض من الأدباء بل منحناه مكانة خاصة، بحيث يأتي بنفسه ليطلب مِنَّا أن نكتب و نُعبِّر عن مشاعرنا، و في النهاية يكون لئلا مذاق آخر عندما يكون بين يدي القراء.

— الشعر معاناة و الغربة أيضا كيف استطاعت نجوى التغلب على هذين المشكلتين؟

— نعم للشعر معاناة صعبة خاصة للكاتب في البحث عن المؤثر من المعاني و الصور و الكلمات و الومضات و الرموز، و للغربة و جمع ثان في البحث عن الأمان و الاستقرار مع توفير مستلزمات الحياة الضرورية، بالإضافة الى المشاعر الاغترابية و الخوف من المجهول التي تتاب المُغْتَرِب .. الشعر خدمني كثيراً في التعبير و الإفصاح عن تلك المشاعر الإنسانية التي أشعر بها فكان نافذة لا تقبل سوى الصدق و النبل و الحُب و الجمال، أطلُّ

من خلاها إلى العالم لأقول له إنّي ما زلتُ موجودة
وإنّ كل ما نراه من معاناة و ألم و حُب و خيبات
ما هي إلّا مشاهد درامية اختزلها شعراً عذباً..
كان الشعر رفيقي في الغربة و صوت القلب الثاني
أصغي إليه جيّداً، و هو يشير إلى المحسوسات و
الأماكن و الرومانسية في الزمان و المكان، بحيث
كل ما كان حولي أو مرّ بي كان ينطق ألماً و عاطفة،
فدوّنتُ الكثير من الأماكن و الأوقات بل حتى
الأسماء شعراً.. كتبتُ الكثير من القصائد عن كل
ما يدور في ذهني من تساؤلات، المكان الجديد
و مناجاة الماضي و ذكرى الأم و الأب، و دوّنتُ
يوميّاتي الدمشقية، كتبت عن المصاطب و لقاءات
الأحبة و الأصدقاء الفنانين و الأدباء في المقاهي
السورية و المواقف الانسانية.. أستطيع بفخر
القول عن نفسي بأنّي (مغتربة عراقية تكتب شعراً
من يومياتها كلاجئة) و أعتقد أنّها جديدة.. لذا
علاقة الكاتب أو الشاعر بالغربة علاقة ليست
سهلة أبداً.. فهناك من أبدع في اغترابه لشدة
حنينه لوطنه و لأهله أو لأنّ المكان كان مُلهٍ ما
وحافزاً شعريّاً له كعلاقتي مع أرض دمشق فكل

ما بها ينطق شعراً بعكس أمريكا فهي جامدة
لذا تأخّرت كثيراً في الكتابة الشعرية منذ وصولي
أمريكا وبالذات شيكاغو الباردة رغم أنّي كتبت
قصائد (أحبك من أمريكا) وتحدّثت مع شيكاغو
المكان الجديد كثيراً في قصائدي وأفصحتُ لها عن
معاناتي الخاصة و اغترابي الأمريكي، لكن الانقطاع
الشعري كان واضحاً مع الأسف، بسبب الضغط
وطبيعة الحياة في أمريكا، باعتقادي لا يمكن أن
نكتب شعراً صادقاً بدون الإحساس بالمشهد
الحياتي الدرامي فكيف إن كان جامداً بلا روح .

— تكتبين للكبار و تكتبين للأطفال أيضاً أيهما
أصعب و أين تجددين المتعة؟

— إنّ الاعتقاد السائد بأنّ الكتابة للأطفال صعبة
هو مُجَرَّد وَهْم بالنسبة لي، و ذلك لأنّني أعرف
سيكولوجية الطفل و ماهي أجواء مُخيّلتة و ما
تتميّز به مرحلة الطفولة من البراءة و العفوية و
الصدق و الصراحة، و هي صفات تكمن بداخلي
و لم أتحلّ عنها أبداً، كما إنّ الهدف الكامن وراء
الكتابة لتحقيق أسلوب تربوي قائم على المفاهيم
الإنسانية المتحضرة التي نصّ عليها الدين

الاسلامي الحنيف، والتي رُكِنَتْ جانبًا بسبب الظروف السيئة التي مرّت بها الأمة العربية لتطفو الصفات القبلية غير المُتَحَضِّرة في تنشئة الجيل الجديد، لذلك أجد لذّة في كتابة قصص الأطفال و كانت سعادتي لا توصف عندما وصلني خبر نشر مجموعة (حكايات ماما نونو) عن وزارة الثقافة العراقية. أمّا الشعر فهو عالم خاص آخر يختلف عن عالمنا له إمكنته و زماناته و الأواصر التي تربط مُكوّناته ليست لها قوانيننا الفيزيائية، فحتى قصيدة الومضة الموجزة لها تركيبها الخاصة التي تحتاج الى بناء مُميّز بهيكل غير مرئي:

((عيناى صغيرتان))

لكنّهما لا يسعانِ العالم

كعيني أُمى الصغيرتين..))

لذا فالشعر صعب، لكن عندما تنتهي من كتابة النص بحيث تكون راضياً عنه فإنّ سعادة غامرة و نشوة لا مثيل لها تتابك.

— التكنولوجيا بقدر ما هي مهمة بقدر ما أصبحت تؤثر كثيراً على المقروئية، بماذا تنصحين الأدباء

للقضاء على هذه الإشكالية؟

— مِمَّا لَا شَكَّ فِيهِ أَنَّ التَّكْنُولُوجِيَا خَدَمَتِ الْأَدِيبَ فِي الشَّهْرَةِ وَالِاتِّسَاعِ وَإِصْصَالِ صَوْتِهِ إِلَى الْكُلِّ وَ مِنْ السَّهُولَةِ مَخَاطَبَةِ آيَّةِ جَهَةِ إِعْلَامِيَّةٍ أَوْ ثَقَافِيَّةٍ وَ مَعْرِفَةِ مَا يَجْرِي مِنْ نَشَاطَاتٍ وَ فَعَالِيَّاتٍ، لَكِنَّهُ أَثَّرَ سَلْبًا عَلَى قِرَاءَةِ الْمَطْبُوعَاتِ وَ أَصْبَحَ الْكَثِيرُ مِنَ النَّاسِ يَطَالَعُونَ فِي مَوَاقِعِ التَّوَاصُلِ الْاجْتِمَاعِيِّ وَ الْمَوَاقِعِ الْإِلِكْتُرُونِيَّةِ الْغَنِيَّةِ بِالْأَخْبَارِ وَ الْمُنُوعَاتِ وَ يَتَّبِعُونَ عَنْ قِرَاءَةِ الْكُتُبِ وَ هُنَا يَفْتَقِدُ أَدْبَاؤُنَا إِلَى الْمُتَخَصِّصِينَ فِي فَنِّ الدَّعَايَةِ وَ الْإِعْلَانِ كِي يَجْذِبُ الْقُرَّاءَ لِلْمَطَالَعَةِ، إِضَافَةً إِلَى عَدَمِ اعْتِمَادِ الْأَدْبَاءِ عَلَى نَشْرِ الْكُتَابِ بِطَرِيقَةِ الْإِلِكْتُرُونِيَّةِ لَكِي يَتَسَنَّى مَطَالَعَتَهَا عِبْرَ الْكُومِيُوتَرِ أَوْ الْآيِّ بَادِ كَمَا هُوَ الْحَالُ فِي أَمْرِيكََا حَيْثُ إِنَّ الْآمْرِيكََانِ مَا زَالُوا يَسْتَخْدِمُونَ الْكُتُبَ الْمَطْبُوعَةَ فِي الْمَطَالَعَةِ أَوْ الْآيِّ بَادِ فِي قِرَاءَةِ الرُّوَايَاتِ الْمَخْزُونَةِ وَ يَقْرَأُونَ فِي الْمَوَاصِلَاتِ أَوْ الْمُتَنَزُّهَاتِ .. إِنَّ الْإِشْكَالِيَّةَ الْحَقِيقِيَّةَ تَكْمُنُ فِي تَرْكِ الْعَرَبِ لِلْقِرَاءَةِ الْمُسْتَمَرَّةِ وَ السَّبَبِ تَدْخُلِ الْحُكُومَاتِ فِي عَمَلِيَّةِ نَشْرِ الْكُتُبِ مِنْ جَهَةِ وَ أَسْعَارِ طَبْعِ وَ بَيْعِ الْكُتَابِ مِنْ جَهَةِ أُخْرَى، كَمَا إِنَّ مَوْسَسَاتِنَا الثَّقَافِيَّةَ لَا تَمْلِكُ نَهْجًا عِلْمِيًّا

عادلاً في التعامل مع الأدباء، فبالنسبة لي أنتظر أيّة جهة لتقوم بطبع كتبتي ومنها الأجزاء الأخرى لحكايات «ماما نونو» إضافة إلى مجموعتي الشعرية (لعاب الورد) التي صدرت باللغة الإنكليزية لكنّها لم تطبع باللغة العربية، و مجموعتي الشعرية الثانية التي لم ترَ النور (أحبك من أمريكا)

— ماذا قدّمتَ للإبداع؟ وماذا قدّم لك؟

— قدّمتُ «لعاب الورد» و قصائد «أحبك من أمريكا» و «حكايات ماما نونو» .. و قدّمتُ نفسي بأنّي لم أكن امرأة عادية أبداً و أنّ حياتي عبارة عن قصة امرأة مُستقلة بذاتها رغم وحدتها لكنّها تخاطب الكل من كبار و صغار و مشاهير، فلي أكثر من حوار مع نجوم الفن العربي و العراقي منشورة في المجلات العراقية و العربية.. شاركتُ في محافل أدبية و مهرجانات شعرية في أمريكا باللغة العربية و نُشر لي العديد من القصائد واسمي في انطولوجيات شعرية عربية و عراقية، بالإضافة إلى التصوير الفوتوغرافي .. و أخيراً الإبداع لم أصله بعدَ فلستُ أنا مَنْ يُقيّمه .. و لكن أكتفي بقول ومضتي الشعرية :

((حقييتي))

غريبة عن عالم الحقائق

عربة أجرها بأكتافٍ صعلوكة

حقييتي فارغة من العدم

بئر كتب

عشّ نقود

مساحيقُ وطن..

— إلى أين تريدان الوصول ؟

— إلى الحقيقة .. إلى الإنسان النبل إلى الحب الكوني :

سأهربُ بأشياءٍ

إلى أعلى الجبل

ربما تعشقني غيمة..)).

— كيف تعامل معك النقد؟ وكيف تنظرين إليه ؟

— تعامل معي النقاد العراقيون بشكل جيّد و

بالأخص الناقد الدكتور «محمد العبيدي» و الناقد

«وجدان عبدالعزيز» كما إنني مُمتنةٌ كثيرًا للدكتورة

«لطيفة حليم» التي تناولت قصائدي باهتمام بالغ

حتى أنّها قامت بتدريسها لطلبة جامعة الملك
محمد السادس وتعامل الصفحات الثقافية العربية
معي أيضاً اعتبره نقداً فهم ينشرون أخبارنا
كأدباء مُعتربين لكوني إحدى أعضاء ملتقى
الروح الثقافي في شيكاغو.

— كلمة للقارئ الجزائري؟

أتمنى بأنّي لم أثقل عليه بهذا الحديث الذي جمعنا
معا.. وأتمنى له وللجزائر الجميلة التي أتمنى أن
أحظى بزيارتها يوماً ما الأمان والسعادة والسلام..
ففي الجزائر الخيرة من أصدقائي الأدباء والفنانين
الذين أعتز بصداقتهم وأوجّه لهم التحيّة والتقدير
وأشكر الكاتب القدير عزوز عقيل على هذه
الاستضافة الرائعة وأمنيّاتي لمجلة «هوامش الثقافية»
المزيد من التآلق والإبداع.

((أحبك من أمريكا))

لا أستطيعُ

الهرب منك

رغمَ أني مسافرة..

سأخذُ دراجتي لنراقصَ المطرَ

ربما يذوبُ ذلكَ العشقُ

ربما أنساكَ

وأعودُ مسافرةً

لكن هل ترغب

بقطفِ زهورِ المطرِ معي..

..

أمطارُنا كثيرةً

واحدةٌ من أمريكا

تكفي

لتكونَ لي

أيها البعيد..

..

حتى الشجرةُ العالِيَةُ

فيها حُب

لكن أن تبتعدَ

يهطل المطر رُبّما لن...))



الشاعرة نجوى عبد الله . . . العراق

الأدبية جنات بومنجل لمجلة هوامش الثقافية

المسافات الطويلة لم تعد عائقا كبير في ظل مسار التحوُّل التكنولوجي في هذا العالم الجميل، هذا العالم الممتلئ بالحُب و بحكاياته الجميلة، و لعلنا اليوم أمام اسم من الأسماء الأدبية التي طالما غنَّت بفرح لهذا الوطن، تأتي «جنات بومنجل» وهي تحمل الكثير من الشدو و الغناء ففي مجموعتها الشعرية الأولى الموسومة ب «كَأَنَّكَ رُوحِي» و التي غنَّت فيها للحُب و الجمال ها هي تُطلُّ علينا هذه المَرَّة بفجائع الشمس لتقول لنا من جديد الكثير و الكثير من حكايا الحُب للوطن و للجمال إليكموها في هذا الحوار الشيق الذي أجرته معها:

— قبل البدء كيف تُعرِّف جنات بومنجل نفسها للقارئ الجزائري؟

— زُمرة حُب في زمن الجذب، روح تكتب لتعيش
أطول فرح ممكن، تنفض غبار التعب عنها بمقاربة
الورق والكلمات و ذلك كل ما تملكه، القاريء
الجزائري يعرفني منذ كنتُ أنشر حكايا القلب و
الروح على صفحات الجرائد قبل سنوات من
الآن، مرَّ زمن طويل و ابتعدتُ عن تلك الفضاءات
و لكن القلب لا يزال هناك مرتبط بالفضاءات
الجميلة التي لم تبرحني يومًا، و لمن لا يعرفني فأنا
عاشقة للقصة القصيرة و للكتب و عقبها و لرفوف
المكتبات و لكل شيء له علاقة بهذا الكائن المُسمَّى
كتابة، تركت الوطن منذ سنوات، و لكن حبل ودّه
السُّري لا يزال يُغذِّي بالفرح و المحبّة و الجمال.

— بين القصة و الشعر مسافة كبيرة للبوح كيف
استطاعت جنات أن تجمع هذين الجميلين معا؟

— أنا في الأصل قاصة، أعشق القصة و عوالمها، لكن
الشعر ضيف خفيف الروح يَعْبُرُ مرافئ القلب
مرّة على مرّة، ليس مُقيمًا بالعادة و لكنّه يجيء في
غير مواعيده أحيانا و دون استئذان، يفرض ذاته
و قوالبه و همسه الخاطف و فقا للحالة و المزاج و
لحظة الكتابة، الشعر حالة جميلة تختلف عن مخاض

القصة، إِنَّه يَمُرُّ هكذا كلمح الخفق بدهشته و
سِحْرِهِ.

— انتظرِكِ القارئُ الجزائري و العربي عموماً قاصة
فإذا بكِ توقعين الصدمة به كشاعرة في إصدارها
الأوّل، ما سبب هذا التحوّل؟

— ليس تحوُّلاً بقدرِ ما كان محاولة لجسّ نبض القاريء
و نشر العمل الجاهز أوّلاً، حين نشرتُ «كأنّك
رُوحِي» عن دار الفارابي ببيروت، كان المخطوط
الشعري جاهزاً للطباعة، بينما الأعمال القصصية
التي نُشِرَتْ لاحقاً لم تكن جاهزة للطباعة فدفعْتُ
به، الكثيرون أحبُّوني في تلك النصوص الشعرية و
البعض لا يزال يراني قاصة و يُفضِّل أن يقرأني في
القصة .

— في زمن يتسارع فيه الكثير إلى الرواية ألا ترين أنّكِ
تأخّرتِ كثيراً عن الركب؟

— تحدّثْتُ كثيراً عن هذا الاعتقاد الخاطيء بأنّ كاتب
القصة القصيرة يُنظر إليه دوماً على أنّه كاتب لم
ينضج بعد ليكتب الرواية و هذا غير صحيح،
أعظمُ كُتاب القصة القصيرة في العالم العربي كانت
لهم القدرة على فعل ذلك و لكنّهم يجدون أنفسهم

أكثر في هذا النوع الذي أعتقد أنّ التكثيف الذي تحتاجه القصة وتقنياتها أصعب من الرواية، قد يأتي يوم أكتب فيه نصّاً طويلاً وقد لا يأتي و أكتفي بالقصة القصيرة و لستُ مستعجلة لفعل ذلك، لمجرّد أنّ أساير موضة أدبية في سوق الكتاب و أنا لستُ جاهزة لها بعد.

— هل فعلاً نحن في زمن الرواية ؟

— أعتقد ذلك، هناك العديد من دور النشر التي تخصّصت في نشر الشعر توقّفت عن العمل في السنوات الأخيرة لأنّ سوق الكتاب أصبح يروّج أكثر للنصّ الروائيّ و تحوّل الكثير من كتّاب الشعر و القصة إلى عوالم الرواية، ربّما لأنّ الرواية مساحة أكبر للكتابة و ربّما مسايمة لرغبة القاريء، و لستُ أدري إن كان ذلك سيستمرّ طويلاً أو أنّ العالم الأدبي سيشهد غلبة غرض أدبي غير الرواية في السنوات المقبلة، لطالما كان الشعر لسان العرب و ديوانهم، غير أنّ الرواية في السنوات الأخيرة بفضل الجوائز الأدبية الشهيرة التي خُصّصت لهذا الشأن و غيرها احتلّت الصدارة و وجدت من يُقبل عليها بنهم كبير.

- الغربية معاناة و الكتابة أيضًا، لماذا هذا العناء و
وجع الرأس؟
- الغربية اختيار أمّا الكتابة فلا، قدر يأتي و يقيم في
وجداننا و أعصابنا و كلّ قطرة دم فينا ، صحيح إنّ
الكتابة عناء و تعب و قلق دائم و لكنّها هِبة من الله
لا تُمنَح للجميع.
- ماذا أعطاك الإبداع؟ و ماذا أخذ مِنْكَ؟
- أعطاني بهجة و فهمًا أعمق للآخر و مَحَبَّة و تواصل
لّا مع القاريء، منحتني عوالم كتابة و قراءة مدهشة
لم أكن لأجدها إلّا بين صفتيّ كتاب، أعطتني رُؤى
مختلفة و مساحة للأسئلة، منحتني الكثير و أخذت
مِنِّي بعض الراحة التي لا أستردها إلّا بَعْد ولادة
النّص، الكتابة أنانية في بعض الأحيان لا تقبل
شريكًا و في تلك اللحظات يصبح الكاتب في
مزاج صعب، إلّا أنّ لحظة ميلاد النص من أجمل
اللحظات التي يعيشها الكاتب.
- لك تجربة أدبية في الجزائر و لك مثلها في الإمارات،
كيف ترين الفرق بين التجربة المغاربية و التجربة في
الخليج العربي؟

— الجزائر شهدت أولى بداياتي، الوهج الأوّل المُختلف، الكتابة التي وُلِدَتْ على أرصفة التيه و التعب، أصدقاء الحرف و شركاء الوجع، التشرّد على أرصفة البوح، الملتقيات الأدبية و النشر في الصحف الأسبوعية و اليومية و في الإذاعة و انتظار ذلك، بريد القراء و همسات المتابعين، أمور لها نكهتها الخاصة و الرائعة، أمّا عن التجربة هنا في الخليج أراها أكثر نُضجًا و وعيًا، لتعدّد منابر البوح و النشر، اختلفت الفضاءات اليوم، شبكات التواصل و المنتديات و المجالات العربية و معارض الكتب الدولية، آفاق كثيرة فُتِحَتْ لي في دولة الإمارات بتنوّعها و اختلاف الثقافات الموجودة على أرضها و سَعِيها للتحوّل إلى مركز للإشعاع الثقافي و الفكري في الوطن العربي بفضل الجهود التي تُبذل في إثراء الحراك الثقافي هنا، الاحتكاك بالتجارب العربية من خلال عملي الإعلامي أثري التجربة كثيرًا، ثم اختلاف القراءات أيضًا، يعزي ذلك كثيرًا، فتجد أنّك خرجت من محلّيتك و ذاتيّتك إلى فضاءات أكثر رحابة.

— أشرفت على العديد من المواقع الأدبية المُهمّة، إلى أيّ حدّ أفادتكِ هذه التجربة؟

— لسنوات طويلة أشرفتُ على موقع «شظايا أدبية»، هذه التجربة الجميلة منحتني الكثير من الخبرة و الثقة بالنفس، لقد عَرَفْتَنِي إلى أسماء كنتُ أقرؤها من بعيد، ثم الحوارات التي كنتُ أجريها مع أسماء أدبية مرموقة، منحتني الكثير من المعرفة و التواصل مع الآخرين، ذلك كلّه لا يُغني عن القراءة التي أعطتني الكثير فعلاً.

— هل هناك فَرْق بين الإعلام الورقي و الإعلام الإلكتروني و أنتِ صاحبة التجربتين؟

— تجربتان مُهِمَّتَان، و لكلُّ تجربة ميزاتها، الإعلام الورقي حقّق و لا يزال يُحقّق مكانته المُهمّة، ثم إن الكثيرين يراهنون على بقاءه رغم العوامل الافتراضية التي خلقتها الثورة التكنولوجية الحديثة و وسائل الاتصال المُتطوّرة، للإعلام الورقي نكهته و مريدوه، و أعتقد أنّ الكثير من كُتابنا يحتفظون بأرشيف ورقي لنصوصهم و حواراتهم لأنّها أقدر على الحفظ و الأرشفة و أكثر مصداقية، رغم أنّ الإعلام الإلكتروني حقّق قفزة كبيرة في السرعة و الانتشار ألاّ إنّ له عيوبه أيضاً في ضياع حقوق الكثير من الكُتاب مُتمثلة في سرقة لنصوص و صعوبة إثبات ملكيتها.

— أخيراً تُطلّين علينا بـ«فجائع الشمس»، لماذا تأخّرت هذه المجموعة كثيرًا؟

— تأخّرت كثيرًا لأنّني لفترةٍ ما ابتعدتُ عن كتابة القصة وذهبت إلى الشعر، ثم إنَّ عملي الإعلامي أخذ مِنّي وقتًا طويلًا، الوظيفة تستحوذ على وقت واهتمام الكاتب و يصبح الوقت المُخصَّص للكتابة أو القراءة قصيرًا مقارنةً مع الوقت الذي كان يُمنَح لها في سنٍّ مُبكّرة، المرأة الكاتبة والعاملّة والأم، تحاول أن توفّق بين أمور كثيرة والوقت ظالم دومًا.

— بماذا تعدين القارئ الجزائري والعربي عمومًا؟

— أتمنّى أن تجد «فجائع الشمس» القراءة التي تستحقّها، وأعدّ القاريء أنني لن آخذ وقتًا طويلًا مثلما أخذته «فجائع الشمس» في الظهور إلى النور، وأن أنشر المخطوطات المتوفّرة لديّ في أقرب وقت مُمكن وأظلل وفيّة للوطن تاريخه و تراثه وهويّته

— كلمة للجزائر؟

— الجزائر أكبر من الكلمات، هي حكاية عشق و انتفاء، هي أنا قبل البدء وبعده، لا زال الوطن مزروعًا في دمي و في كلّ شيء يخصّني رغم المسافات

و الحدود و البُعْد. و أنا مدينة لهذا الوطن العظيم
بكلّ نجاح أو تميّز.

— قولي ما تشائين .

— الوطن الذي أنجب مالك حداد و محمد ديب
و زهور ونيسي و أحلام مستغانمي و جميلة زنير
و واسيني الأعرج و غيرهم كثيرون - قادر على
إنجاب غيرهم لو منحوهم مساحات الإبداع
و الاهتمام، شكرًا لـ «هوامش»، لكل التجارب
الإبداعية التي تستحقّ الدَّعم، أتمنّى أن يجد المبدع
الجزائري فرصة للكتابة و النشر داخل الوطن و
خارجه، لدينا طاقات إبداعية هائلة و لكنّها تعاني
التهميش و الإقصاء و يبخسون حقّها في الاهتمام و
الظهور، على مسؤولي الثقافة في الجزائر أن يعُوا قيمة
الإرث الذي يحملونه، و أهمية الوطن الذي يُشرفون
على مؤسّساته، كما تقع المسؤولية أيضًا على الكثير
من كُتابنا الذين فضّلوا العُزلة و آثروا الكسل على
العمل و الكتابة و النشر و الظهور.



الأديبة جنات بومنجل . . . الجزائر

الأديبة سلوى فرح

لـ جريدة «الوسط» و مجلة «هوامش» الثقافية

فراشة للغناء الجميل ترسم من حروفها أغاني
الفرح، هنا وهناك مسافات للبوح تُخلّق عَبْرَ
أجنحتها، المبدعة السورية «سلوى فرح» طائر مُغرّد
خارج أسوار مدن الدمار والنار، في إبداعها ترانيم
لعاشقة طفولية عذبة، تحاول مَسْكَ الأفق لترسم
لوحاتها مُنشدة للفرح القادم، للفرح الآتي في أتون
الكلام الجميل. و كان هذا هو حوارى معها:

- بدايةً كيف نتعرّف على الشاعرة سلوى فرح ؟
- أنا بعبارة مُوجزة شاعرة و كاتبة، و إنسانة حسّاسة
جداً، و أحبُّ البساطة في الحياة، و شخصيتي مُركّبة
و فلسفية، أبحث عن الحقائق و لا تقنعني المُعتقدات
البالية، أعشق الحياة و أرى أنّ تجربة الإنسان على
الأرض هي لإدراك معنى المحبّة ثم المحبّة، و أنّ
السعادة هي الأمل في نظري، و تسير خطوات

حياتي بهدف، وهو إثبات الذات، و شعاري
كما يقول شكسبير: أكون أو لا أكون، و أرى أنّ
إثبات وجودنا و تحديد هويّتنا هو المحرّك الفعّال
لحياتنا، كما أوّمن أنّ الوعي و الحكمة هما الطريق
الوحيد للنور و للتخليق إلى الأعلى و الأفضل.

أنا امرأة استثنائية مُتمرّدة على التخلّف و الجوانب
المُظلمة في الحياة، و أشعر أنّي أنتمي إلى عالم غريب لم
أجده لا في الشرق و لا في الغرب، عالم ربّما هو مزيج
متوازن ما بين الشرق و الغرب.

— الإبداع مُعاناة، فكيف استطاعت الشاعرة سلوى
فرح التغلب على هذه المعاناة؟

— مُنذ نعومة أظفاري و أنا موهوبة فطريّاً بالفن، و
الشعر، و الغناء، و الموسيقى، و كنت دائماً أكتبُ و أنا
طالبة بالمدرسة، و كان والدي مُدرّساً للغة العربية،
و شاعراً، و يكتب الزجل الشعبي أيضاً، و كنتُ
أراقبه و هو ينظم الزجل و الشعر، و تأثرتُ كثيراً
بروحه و حُبّه لذلك، و كنتُ دائماً أكتبُ و أطلّعهُ
على كتاباتي، و كان أثره فعّالاً في تدفّق موهبتي و
إبداعاتي. و ما زلتُ أشعر بالتواصل الروحي معه
و مع إلهامه الذي يُغذي كتاباتي حُبّة و إبداعاً.

لقد كان لظهور الإعلام الإلكتروني فضل كبير، فهو الذي مهّد الطريق لي لمدّ جسور التواصل مع المواطنين بيني وبين الجماهير، وكذلك لعب دورًا بارزًا في مُساندة الجماهير العربية في نضالها من أجل العدالة وغيرها. وأرى أنّه مع ظهور العصر التكنولوجي الرقمي فتح المجال أمام المبدعين الشباب والشابات لنشر إبداعاتهم وإبرازها، وأعطاهم دفعة قوية للانطلاق، وكذلك للتنافس وتشجيعهم على الكتابة المتواصلة ونقلهم إلى العالم بسرعة فائقة ممّا خلق جَوًّا من التلاقي الأدبي العالمي والمحلي أو البيني داخل الوطن العربي. كما خلق مُتنفّسًا لهم للتواصل مع العالم كله من أجل الاستفادة والإفادة وتبادل المعرفة والخبرات. وهذا ما شجّعني على حَمْل قلمي والبدء بالنشر ووجدت فيه مُتنفّسًا لروحي وإنتاجي الأدبي ناهيك عن تشجيع الكُتاب لي في بداية المشوار الذين كان لهم دور كبير في إقترامي عالم الأدب.

— ماذا أضاف الشعر إليك وماذا أخذ؟ ماذا قدّمت إلى الساحة الأدبية لحدّ الآن؟ وهل أنت راضية عن الشيء المُقدّم؟

— لقد أخذ مِنّي الشعر الوقت والعمل وبذل الجهد

للانخراط في عالم الأدب على حساب التمتع في الحياة، وعلى حساب بيتي وأسرتي وراحتي، لكن من ناحية ثانية كل ذلك كان من التعبير عمّا يجول في خاطري تجاه قضايا كثيرة يعاني منها الوطن العربي والمرأة العربية، وقد أضفاني الشعر إلى عالم الأدب والحركة الأدبية والثقافية وأصدرت ثلاثة دواوين شعرية ومجموعة قصصية كانت بمثابة مشاركة متواضعة منّي في التراث الفكري الإنساني وإثراء المكتبات العربية بهذه الإضافة الجديدة والتجربة الجديدة التي لاقت استحسان الكثير من النقاد والصحافة.

— الأزمات التي يعرفها العالم العربي هل أضافت شيئاً لكتابة سلوى؟

— نعم لقد كانت هي الحافز والمُشجّع لي للكتابة، ويجب أن يكون الكاتب مُلتصقاً بهموم وطنه وشعبه، وأنا حلمي كبير كبر الوطن العربي والعالم، وأتمنى أن نُحلّ وتنتهي جميع قضايا الوطن العربي والعالم والتي تتمثل في: إنهاء التشرذم والتفتّت والتفرّق، مع ضرورة إشاعة ثقافة الوحدة والتقريب بين الشعوب والأديان والاحترام

المُتبادَل وقبول الطرف الآخر، كذلك يجب تعزيز دور الثقافة الوطنية للحفاظ على المجتمعات و ثرواتها وتطلعاتها نحو الحرية والخلاص من براثن الاستعمار الاقتصادي أو السياسي العسكري، وكذلك يجب مقاومة الثقافة الاستسلامية والانهازامية، والخنوع للظلم والفساد والاستعباد وهَدْر ثروات الشعوب التي استشرت رَدْحًا من الزمن في مجتمعاتنا، ومقاومة سياسة التفرقة العنصرية والمذهبية والدينية، وإشاعة سياسة المحبة والتسامح والتعاقد بين الناس، وكذلك لا زالت الثقافة في الوطن العربي محصورة بين التقليد والتجديد، ولذلك أنا أطالب بضرورة رفع مستوى الوعي الثقافي لدى المواطنين، مُضَافًا إلى ذلك تذليل جميع عوائق تقدُّم الثقافة وتحريرها من السيطرة الحزبية أو القبليَّة أو العسكرية ونفوذ العصبية وهيمنة التقاليد والأعراف والقوانين المُكبَّلة لها، الأمر الذي أدَّى إلى سيادة المفاهيم الجامدة وتشويه المفاهيم والقيم الحضارية. ولا بُدَّ أيضًا من ذكر قضية أخرى وهي تغيير النظرة الدونية تجاه المرأة، وتحريرها من الكبت الذي تعيشه، ويتم ذلك عن طريق المناهج المدرسية

و الجامعية، وكذلك وسائل الإعلام المختلفة و تعزيز دورها في التنمية و مشاركتها المتساوية مع الرجل في بناء المجتمع. و آمل أن يحل السلام بين شعوب الكرة الأرضية بدلاً من هذر الأموال و مُقدّرات الشعوب في قتل بعضهم البعض، بل يجب استثمارها في التطور و التقدم العلمي و رفع مستوى الحياة المعيشية و الرفاهية للبشر، أي تسخيرها لصالح البشرية و ليس ضدها. كما إن حلم العودة للوطن و الحنين له يأخذ مني مأخذاً فهو يعيش داخلي، و أن تسود المحبة العالم.

بالرغم من الصراعات الموجودة في الحياة إلا أنه يوجد إلى جانبها أشياء جميلة غير مُستكشفة للإنسان العادي، لذلك يجب علينا ككتاب و كاتبات أن ننقل القارئ إلى عوالم أخرى تبعث في نفسه الأمل في الحياة، و إلى إظهار هذه الجوانب المخفية في الحياة رغم الآلام من خلال الإحساس المُرهف للشاعرة أو الشاعر و إبراز العناصر الجمالية فيها كي تسمو بذوق و روح القراء و تُبصرهم بأحوالهم. و أنا دائماً أنقل إحساسي شعراً أو نثراً للقراء لأنني أجد في الشعر و النثر وسيلة للتعبير و تصوير واقع الناس و همومهم، أمّا فيما يتعلق بما حققته للمرأة أنا لست في مركز صنّاع القرار في

الحكومات حتى أعطيك جوابًا شافيًا، و لكنني أدافع بحرارة عن وجود المرأة ككيان ثابت في المجتمع و أركّز على حقوقها المهضومة و أقف إلى جانبها و جانب الجميع لأنني أدافع عن حقوق الإنسان بغض النظر أكان امرأة أم رَجُل، فكلهم سواسية عندي.

— ما جدوى الشعر في ظلّ التكنولوجيا الحديثة؟
و هل ترى الشاعرة أنّها أثّرت على المقرئية؟

— لقد كان لظهور الإعلام الإلكتروني فضل كبير فهو الذي يُمهّد الطريق للكاتب لمد جسور التواصل مع المواطنين و الجماهير، و كذلك لعب دورًا بارزًا في مساندة الجماهير العربية في نضالها من أجل العدالة و غيرها، و أرى أنه مع ظهور العصر التكنولوجي الرقمي فتح المجال أمام المبدعين الشباب و الشبابات لنشر إبداعاتهم و إبرازها، و أعطاهم دفعة قوية للانطلاق، و كذلك للتنافس و تشجيعهم على الكتابة المتواصلة و نقلهم إلى العالم بسرعة فائقة ممّا خلق جوّاً من التلاقي الأدبي العالمي و المحلي أو البيني داخل الوطن العربي. كما خلق متنفساً لهم للتواصل مع العالم كله من أجل الاستفادة و الإفادة و تبادل المعرفة

و الخبرات. و أمّا فيما يتعلق بجدوى الشعر في العالم الإلكتروني أستطيع القول بأنّه يوجد شعر جميل و جزل و يوجد شعر أقل جودة و هذا يقع على عاتق الحركة النقدية التي تُعتبر مُغيّبة عن الأدب الإلكتروني، و قد طالبت في مقابلات سابقة بضرورة مواكبة الحركة النقدية للإنتاج الأدبي هذا للتقويم، و الإرشاد، و التوجيه، و تقديم النصائح للكتاب الشباب الجُدد. و قد أثرت التكنولوجيا الحديثة على الصحافة المقروءة و صارت منافسة قوية لما تحمله من سرعة النقل و النشر اللحظي.

— الشعر النسويّ، هذا المصطلح الذي يراه البعض تقليلاً من شعر المرأة، كيف تتعاملين مع هذا المصطلح و هل فعلاً أنّ شعر المرأة ما زال في ملاحه الأولى؟

— أنا لستُ معك في هذا السؤال، حيث لا يوجد شعر نسوي و شعر رجالي، مثلما الآخرين الذين يقولون ثقافة للمرأة و ثقافة للرجل.. الخ، هذا مرفوض بتاتا، التقسيم في الأدب و الثقافة، و لا أريد أن يتم تقسيم الثقافة مثلما تم تقسيم الوطن العربي، و لا يجب على الصحفيين و المثقفين أن

يزجُّوا أنفسهم في مصطلحات تُغذِّي القسمة في نفس القارئ، إنَّما هناك أدب و ثقافة واحدة في كل مجتمع وفق خصوصياته.

— ماذا تعرفين عن الإبداع الجزائري ؟

— الجزائر بلد الثوار الأحرار الذي قدَّم الغالي و النفيس في سبيل حريته و رفعتَه، و قد اطلعتُ على بعض الإنتاجات الأدبية للروائي « الطاهر وطار»، و «أحلام مستغانمي»، و « محمد الأخضر السائحي»، و « واسيني الأعرج»، و « أمين الزاوي»، و «حبيب السايح»، و «ياسمينه صالح» و الشاعر عزوز عقيل و غيرهم.

— هل سبق لكِ زيارة الجزائر؟ و ماذا تقولين لشعبها؟

— أتمنَّى للجزائر وطنًا و حكومة و شعبًا تقدُّم و التطوُّر و الرفعة و الازدهار، و لتبقى الجزائر أم المليون شهيد شوكة في حلق أعداء الوطن العربي دائماً .

— كلمة أخيرة.

— أتمنى لكم التوفيق... تحياتي.



الأديبة سلوى فرح . . . سور

لقاء مع الشاعرة زهور العربي تونس

حينما تشدو البلابل معزوفاتها للرحيل الجميل،
يأتيك صوت أدبي من معارج القلب و الحب، يشدو
بكل ما هو جميل، اسم أضاف للساحة الأدبية
الكثير، يتغنّى بالحب و الجمال في ظل هذا الخراب
السائد الذي بدأ ينخر أجساد القصيدة، «زهور
العربي» شاعرة تونسية تقف عند بوابة القصيد، تنسج
من الخيال سيمفونيات للعشق و الحب و الجمال، اسم
يأتي طالعاً في سماء الإبداع كالنخلة مُشرَّباً، يصنع
من لحظات الحزن فرحاً أسطورياً، دون إطالة إليكم
الشاعرة الجميلة «زهور العربي» في هذا الحوار معي
الذي خصّته به مجلة «هوامش» الثقافية.

— قبل البدء كيف تُقدِّمين نفسك للقارئ الجزائري
و العربي عموماً؟

— زهور العربي مُربيّة و شاعرة و كاتبة تونسيّة،
عربيّة حتّى النّخاع، أعشق الكلمة حدّ الوَله،

ألعب أدواري بكلّ حُبّ في مسرح الحياة ، خاصّة
في محيطي العائلي، مُبدعة مثقلة بالهمّ الإنساني
الوجودي الوطني و العربي، مُتجذّرة في انتمائي،
وفخورة حدّ الغرور بهويّتي العربيّة و التّونسيّة
و أجزم أنّ قصائدي هي مرآتي الصّادقة التي
تعكسني كما أنا بلا رتوش و لا تجميل لذلك
أتمنّى أن يقرأني أشقائي الجزائريون.

— الشّعـر عاطفة سامية، كيف استطاعت زهور
العربي أن تتعامل مع هذه العاطفة؟

— نعم هو عاطفة سامية و أكثر لكن سأجيب على قدر
السؤال، أعتقد أنّ الشّابي أحسن التّعبير حينما قال:

عش بالشّعور و للشّعور فإنّما... دنيك كون عواطفٍ
و شعورٍ لذلك من يفتقر إلى هذه الأحاسيس لن
يكون شاعرًا لأنّ فاقد الشّيء لا يعطيه، فهذه العاطفة
السّامية تتطلّب وجدانًا عامرًا بإحساس لا ينضب
ينهل منه الشّاعر و يوظّفه إيجابيًا بكلمة صادقة يُخفّف
بها أوجاع الإنسانيّة و يزرع الأمل في قلب اليأس
و يُطلقها حمام سلام انتصارًا على الظلم و الحروب
و على العتمة التي تهدّدنا، فلا جدوى تُرجى من
أقلام لا تسمو بنا لتغيّر و تُغيّر واقعنا إلى الأحسن.

— هل يمكن للمرأة الشاعرة أن تُترجم كلَّ أحاسيسها
الفيَّاضة من خلال النّص الشعريّ؟

— أعتقد أنّ في الإحساس لا فرق بين الرّجل و المرأة
وقد تكون المرأة أشفّ و أرهف إحساسًا، وعليه
من الصّعب جدًّا أن أكبح جماح أحاسيسي و أنا
أنسكب على البياض، ذلك البياض الذي له
مفعول السّحر لحظة البوح، تلك اللّحظة الشعريّة
الخاطفة التي أنكتب خلالها بكلّ ضعفي و عنفواني
و ولهي و شغفي و حيني و وجعي و ثورتي و آهتي
و انكساري، لكن ليتك سألتني هل كلّ ما تكتبه
الأنثى تنشره؟ ساعتها سأجيبك : كم من الكتابات
المُثخنة بأدقّ الأحاسيس فازت بها الأدراج.

— هل نحن فعلاً في زمن الشعر في ظلّ وجود هذه
التكنولوجيا الرهيبة؟

— و هل خلت كلّ الحضارات من الشعر؟ الشعر
مثله مثل التاريخ ذاكرة الأمم و سيبقى ما بقيت
الأمم لذلك وجب العناية بالمُدونة الشعريّة العربيّة
القديمة و الحديثة، أمّا عن التكنولوجيا فأعتقد أنّها
لا تتعارض مع الشعر بل هي تخدمه كثيرًا و ذلك
بتحقيق سرعة النشر و الانتشار للشعراء و كتاباتهم.

— الكثير من الشعراء و الشاعرات اتجهن مؤخرًا
لكتابة الرواية، هل هذا يُكرّس للمقولة السائدة
نحن في زمن الرواية؟

— تعدّدت الآراء و التحاليل و اختلفت الحجج ففيها
مَنْ يُرَجِّح كَفّة الشعر على حساب الرواية و هناك
مَنْ يؤمن بعكس ذلك، و مهما تعدّدت الأجناس
الأدبيّة فالشعر لن يفقد مكانته كجنس فاعل و
متفاعل مع بقية الاجناس الأدبيّة المتعدّدة و التي
باتت مُتداخلة حتّى أنّنا نجد الثر في الشعر و
الشعر و الشاعريّة و الصور الشعريّة في الثر، و كم
من الروائيين استعاروا من الشعر جمالياته ليكتمل
بهاء سردهم و لم يُعد الشعر وحده يرصد و يحفظ
الذاكرة الشعبية و الثقافيّة و التاريخيّة و يُعريّ أوارام
الواقع بل أصبح هذا الهمّ مُشتركًا و عليه أرى أنّ
«الكلمة» هي ديوان العرب و لا يهم إن كتبناها
شعرًا أو نثرًا فالأهم أن تكون نافذة و بليغة و
حيّة و صادقة و حرّة و خدمة للإنسان و السّلم
و السلام... و مع ذلك لن يفقد الشعر مكانته
كجنس أدبي له خصوصياته الخاصّة جدًّا.

و سيبقى ما بقي الشعراء الموهوبون إذ أن البوح ليس ككتابة الرواية، فالأول يتطلب الموهبة والإلهام ووجدان عامر بشتى الأحاسيس التي تجعل الذات شفيفة ساعة الانسكاب فتلبس بالكلمة حدّ التقمّص، كما إنّ الفجائية في الزمان والحالة والبوح عنصر هامّ، إذ أن الشاعر لا يستعدُّ للقصيد، بل يناديه القصيد كلّما عرّب في الأرجاء مارد البوح فيسافر بأجنحة المعنى ولا يعود إلّا بأمر ذلك المارد، أمّا الروائي فيمكن أن يكتب في أيّ لحظة شاء، لذلك من الصعب جدًّا أن يكتب الشعر، لكن كثر هم الشعراء الذين كتبوا الرواية وتألّقوا فيها.

— ماذا تقولين للقارئ و بماذا تعدينيه ؟

— أقول للقارئ شكرًا على المتابعة والتشجيع و أعدك بأن يظلّ حرّ في صرخة صادقة انتصارًا للإنسان ، و انحيازًا للحياة.

— كلمة أخيرة .

مُتَنَّة لكَ على هذه الفرصة التي مكّنتني من مُصافحة القارئ الجزائري، الجزائر العظيمة بلد المليون ونصف شهيد، أنا أعتزُّ بها و بشعبها الأبيّ.



الشاعرة زهور العربي... تونس

السيرة الذاتية

- عزوز عقيل
- شاعرو ناقد جزائري
- من موالد عين وسارة
- مُتَحَصِّل على شهادة البكالوريا وشهادة الماستر المهنية و الماستر في تحليل الخطاب من جامعة الجلفة.
- نشر في معظم الجرائد الوطنية و شارك في العديد من المُلتقيات الوطنية و العربية مثل الجزائر و تونس و الإمارات و مصر و العراق.
- فاز بعد كبير من الجوائز الوطنية و العربية.
- أَسَّسَ عِدَّةَ نوادي و جمعيات ثقافية منها نادي «عين و سارة للإبداع» و «المقهى الثقافي» و «صالون بايزيد عقيل الثقافي» الذي يُعْتَبَرُ أَوَّلَ صالون في الجزائر.

- عضو الأمانة الوطنية لاتحاد الكتاب الجزائريين.
- تُرجمت قصائده لِعِدَّة لغات منها الفرنسية و
الإنجليزية و الإيطالية و البولندية و الرومانية.
- كان ضمن هيئة التحرير لمجلة «مسارات» و مدير
موقع «مجلة هوامش الثقافية»
- تم تكريمه من طرف عِدَّة هيئات ثقافية داخل
الوطن و خارجه.
- صدر اسمه في عِدَّة معاجم أدبية منها مُعْجَم
البابطين للشعراء العرب المعاصرين، و مُعْجَم
الشعراء العرب من العصر الجاهلي إلى العصر
الحديث، و موسوعة الشعراء الجزائريين، و موسوعة
العلماء و الأدباء الجزائريين.
- أصدر عِدَّة مجموعات شعرية منها «مناديل
العشق» و «الأفعى» و «السنبل».
- له تحت الطبع «منتهى المُشتهى»، و «البنية
الإيقاعية في شعر امرئ القيس» دراسة نقدية،
و «البنى السردية» دراسة نقدية، و «الصالونات
الأدبية» دراسة.

الفهرس

- ٥..... عزوز عقيل و التعويل على المؤنث بقلم وداد الحاج
- ٧..... مُمى وفيق ... لجريدة صوت الأحرار.....
- ١٧..... الشاعرة المصرية هبة عصام الدين.....
- ٢٥..... الشاعرة المغربية فريدة العاطفي.....
- ٣٥..... الشاعرة اللبنانية نسرين بلوط.....
- ٥١..... حوار مع الشاعرة اللبنانية فلورا قازان.....
- ٦٧..... الشاعرة فاطمة المعروفي.....
- ٨١..... الأدبية زينب الصافي عباس في لقاء مع مجلة هوامش الثقافية.....
- ٨٩..... الشاعرة محبوبة خماسي في لقاء مع مجلة هوامش الثقافية.....
- ٩٧..... الشاعرة نجوى عبد الله في حديث لمجلة هوامش.....
- ١٠٩..... الأدبية جنات بومنجل لمجلة هوامش الثقافية.....
- ١١٩..... الأدبية سلوى فرح.....
- ١٢٩..... لقاء مع الشاعرة زهور العربي تونس.....
- ١٣٥..... السيرة الذاتية.....